

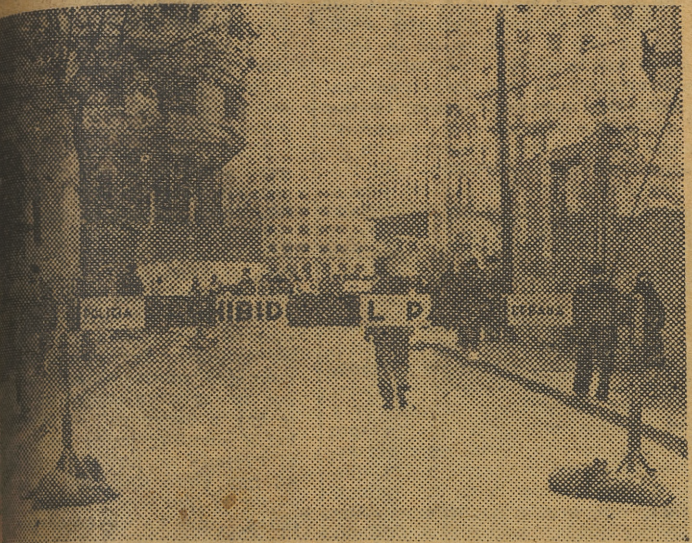
# Jornada

DIARIO DE LA TARDE

70 Cts. AÑO XII N. 3.533 VALENCIA, MARTES 11 DE NOVIEMBRE DE 1932 Dirección, Administración y Talleres: P. Borolla, S.-T. 14536, 14537, 52575

Sea feliz en su hogar.  
con  
RADIADORES  
Dayet Eléctrica  
y las  
RADIO RECEPTORES  
Compre bienestar por 100 ptas mensuales en  
EL ANIAS RADIO GRAN VIA TURIA - 7

## Por partida doble



He aquí la valla indicadora de la prohibición del tránsito rodado por la avenida del Oeste, en su tramo tope, ante el Mercado Central. "Prohibido el paso", dice la valla. Como también lo tiene la avenida en su proyectado rumbo. Prohibición, pues, por partida doble.—(Foto Finezas)

## EL GOBIERNO PINAY, al borde de la crisis

### Los ministros radical-socialistas amenazan con dimitir

### Por la concesión de créditos a las universidades católicas

Paris, 11. — Tres ministros radical-socialistas han amenazado con dimitir, "soliviantados por la concesión de créditos a las Universidades católicas, lo que sitúa al Gobierno de Pinay en otra posibilidad de crisis".

El conflicto ha comenzado al anunciarse que el subsecretario radical-socialista Tony Revillon había pedido que su voto en la Asamblea se modificase, considerándolo como "abstención" en vez de "voto a favor".

La asamblea había aprobado por 205 votos contra 245 un proyecto de ley, patrocinado por el M.R.P., por el que se concedían subvenciones del Estado a las Universidades libres, que en su mayoría, son católicas.

André Morice, radical socialista, ministro de Obras Públicas y Transportes, ha visitado a Pinay para pedirle también que se rectifique su voto. Morice, que no estaba en París en el fin de semana, ha protestado contra el hecho de que el Gobierno registrase su voto a favor del proyecto, pues es sabido que él se opone a toda ayuda estatal a las escuelas católicas. En Francia los diputados pueden votar por delegación.

Después de una larga conferencia en la residencia oficial de Pinay, el hotel Malignon, los ministros radical-socialistas han decidido reunirse ellos solos y decidir su conducta antes del día de mañana.—Efe.

### EL PROBLEMA DEL AFRICA FRANCESA

Paris, 11. — Los periódicos, de esta mañana comentan extensamente la declaración del ministro de Asuntos Exteriores, Schuman, sobre África del Norte francesa.

El diario derechista "Aurore" dice que una cosa está clara, que "Francia no permitirá que las Naciones Unidas se inmiscuyan en los asuntos africanos franceses." "L'Humanité" dice: "Es evidente que la ONU es competente. Los tra-

tados reconocen la existencia de las naciones tunecina y marroquí. Este año que todo conflicto entre Francia y estos países no puede considerarse como asunto interno de Francia."

"Combat", por su parte, escribe "Las dificultades de Francia en África del Norte son consecuencia directa de la guerra fría. Schuman no ha ayudado, probablemente, porque se habría visto obligado a examinar la acción americana en el Norte de África, y el problema de las relaciones franco-norteamericanas. Robert Schuman no tiene otra política que ofrecer, lo que explica su resistencia a descender hasta la efectiva realidad." — Efe.

## "La estructura sindical caracteriza reciamente al régimen"

### Discurso de Solís Ruiz en la apertura del Primer Consejo Político Sindical

### "En la dirección del Sindicalismo no caben convidados"

### «Política es servicio y también agilidad»

En Madrid, en la apertura del I Consejo Político Sindical, el delegado nacional de Sindicatos, señor Solís Ruiz, pronunció el siguiente discurso: Comenzó diciendo el señor Solís Ruiz que en el pasado mes de septiembre, transcurridos unos meses desde el día de la toma de posesión de su cargo, y observado el momento funcional de nuestras entidades asociativas, consideraba llegada la hora de dar unas consignas, en las que, recogiendo todo lo realizado hasta dicha fecha, señalaba las líneas generales de la futura acción, tendente a conseguir el definitivo emplazamiento de nuestro movimiento sindical, colocándole en situación de influir de manera decisiva en los destinos de nuestra Patria, tanto en el campo social y económico como en el político.

"En las "bases de la futura acción sindical" —siguió diciendo el delegado nacional de Sindicatos— consideramos cubierta una etapa de nuestro sindicalismo. Aquella en la que la labor callada de la línea de mando, la entrega y sacrificio de ésta y de nuestros funcionarios técnicos y administrativos impulsaron el nacimiento de las entidades representativas sindicales, alentaron sus primeras actuaciones, dieron vida, te y savia propias al entonces incipiente sindicalismo y, poco a poco, les fueron traspasando las funciones que, por derecho, les corresponde. En esta etapa inicial, impregnada de ensayos y de las naturales correcciones; etapa dura, aspera, en la que se puso a prueba la capacidad de trabajo y resistencia

de unos mandos ejemplares, fue perfilándose, poco a poco, lo que había de ser estructura sólida, armazón férreo de nuestro sindicalismo, nimbado por el signo de la unidad, impregnado por los principios de nuestro Movimiento Nacional, dotado de la sana inquietud social de nuestra Falange y entregado a la absoluta colaboración con un Régimen, no sólo al que se debe, sino de que constituye su nervio, su base y el que no puede concebirse sin la estructura sindical que más reciamente le caracteriza. Pero, en política, que es servicio, pero también agilidad, ha de mirarse atrás solamente para corregir las imperfecciones, para adaptar la acción a las nuevas necesidades, y señalar nuevas metas en la noble ambición de servir a unos ideales y de morir por una Patria más perfecta."

Continúa el señor Solís Ruiz afirmando que en la política no cabe el descanso cómodo, recostado placidamente en la labor efectuada, por muy fecunda que esta pudiera parecerse. En política, conseguida una meta, otras nuevas hemos de señalar, sacando fuerza para la próxima acción, llegando incluso a solicitar el relevo por otros, si el vigor llega a faltarnos. "Nadie, cuando se trata de los destinos de la Patria, puede vivir de las rentas y nadie puede justificar su dicha de momento, alegando la acción pasada por él realizada. En política, todo es acción, agilidad, actuación arduosa, renovación de esfuerzo, entrega febril, ya que no se trata de que cada cual encuentre un

acomodo para su vida, sino de que la vida de la Patria, permanezca (Pasa a la última página)

### La Palma de Plata de la Falange para Yagüe para Yagüe



Como homenaje póstumo al capitán general Yagüe, el Caudillo ha concedido al ilustre militar la Palma de Plata de la Falange. Las virtudes castrenses de Juan Yagüe, su acendrado y ejemplar patriotismo, su espíritu de servicio y sacrificio y su identificación con las aspiraciones de nuestro Movimiento le otorgan, ante la juventud española, categoría de símbolo del heroísmo que, para forjar la paz, nos exigió la Guerra. Sus hazañas militares, vinculadas estrechamente a las órdenes de Franco, tienen una aureola legendaria que rima de una manera perfecta con el brío y con el tesón que apronta la Falange para cubrir, con unidad y con perseverancia, las etapas de la Revolución Nacional-Sindicalista.

## APERTURA DEL PRIMER CONSEJO POLITICO SINDICAL



El delegado nacional de Sindicatos, señor Solís, durante su discurso, en el acto de apertura de dicho Consejo, constituido por más de 400 delegados de toda España. — (Foto Cifra)

# A la sombra del Miguelete

## COLABORACION ESPONTANEA

A la mayor parte de los periódicos llegan verdaderos aluviones de artículos firmados por colaboradores espontáneos. Sus autores son personas de la más variada condición. Las pretensiones también son variopintas. Hay quien se conforma con ver su nombre en letras de molde bajo los artículos y hay quienes, encima del placer que se les proporciona, pretenden cobrar los artículos. Parece ser que no hay profesional de cualquier actividad ajena al periodismo que no se sienta alguna vez en su vida acometido por el virus periodístico. Existen casos leves y casos graves. Los primeros, se curan en cuanto ven publicada hasta media docena de artículos. Pero, a veces, resulta peligroso complacerles, pues se corre el riesgo de que el virus se establezca en el escribiente de modo crónico y permanente.

Hay un buen tratamiento, pero requiere cierta dosis de diplomacia y de aguante en los directores y redactores-jefes. Consiste en ir dando largas a la publicación de los artículos hasta que éstos hayan perdido la actualidad —si es que la tenían—. Entonces se le explica así al autor y se le invita a elaborar otro escrito más al día, al que se hace correr la suerte del anterior. Algunas personas discretas llegan a calar la secreta intención de la manobra y desisten a los doce o catorce artículos frustrados.

Bien se me alcanza que el ejercicio de la profesión periodística no tiene mayor mérito. Pero tampoco creo que resulte una cosa tan simple como para que cualquier persona, por el mero hecho de no ser analfabeta, se lance a escribir para los periódicos en los ratos que le deja libre su propia profesión u oficio.

A mí no se me ocurre presentarme un día a bordo de un buque para pedir que me dejen ponerme a ratos al timón; ni hacer un par de zapatos para que me los vendan en la zapatería de la esquina en competencia con sus propios productos; ni entrar en una farmacia con la pretensión de preparar las primeras fórmulas magistrales que lleven los clientes; ni solicitar que me dejen hacer un papeletito en la comedia de moda que se está representando. Yo estimo, y no sé si se deberá a mi natura modestia, que el timonel, el zapatero, el farmacéutico y el actor, conozcan su respectivo oficio mucho mejor que yo y, además, cuando dejen la pluma, que es mi instrumento de trabajo, considero que ya he acatado suficientemente la maldición bíblica de ganar el pan con el sudor... de mi pluma y no me queda ya el menor deseo de seguir tomándome trabajos ajenos a mi obligación.

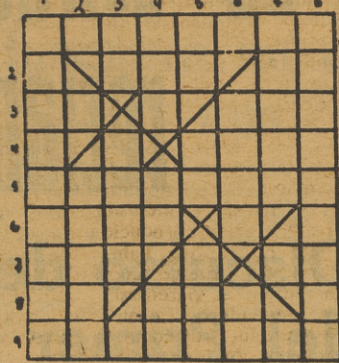
Bien es verdad que aguantar un artículo inédito en el cerebro, es un suplicio sólo semejante al de esas infortunadas gallinas a las que se les atraviesa un huevo. Por eso debemos extremar nuestra indulgencia, quienes tenemos la suerte —o la desgracia— de "poner" casi todos los días, e incluso, a veces, la de tener que forzar la máquina a ritmo acelerado como para ganar un concurso de "puesta".

Alfaro Taboada

## EL CRUCIGRAMA DEL DIA



Excelentes máquinas para coser y bordar. Accesorios de todas clases, neveras eléctricas y de hielo. Calle Paz, 11



Horizontales: 1 — Habitante del cielo. 2 — Cerco de hierro o madera. Prefijo. 3 — Afirmación. Metal precioso. 4 — Promesa hecha a Dios, a la Virgen o a un santo (al rev.). 5 — Fije el lugar de una cosa o la encierre en límites determinados. 6 — Manosea y aje una cosa repetidamente, a fin de que se ablande o suavice (al rev.). 7 — Río catalán. Regala. 8 — Del verbo. Ente. 9 — Combinado dos o más cuerpos en la máxima proporción en que pueden unirse.

Verticales: 1 — Corazas ligeras de cuero, que usaron los soldados de infantería. 2 — Gordá. 3 — Nota musical. Terreno constituido por piedra dura (al rev.). 4 — Marcharé. Campeón. Pronombre. 5 — Lengua provenzal (al rev.). Artículo neutro (al rev.). Mirar. 6 — Situado, fundado (al rev.). Dios egipcio. 7 — Secreción caliza de estructura arborescente y color rojo, producida en el mar por cierto zoofitos (al rev.). 9 — Cubierto con bóveda.

### SOLUCION

HORIZONTALES: 1 — CELICOLA. 2 — ORO. 3 — SI. 4 — LOCALICE. 5 — EROS. 6 — OBSA. 7 — LA. 8 — ACOR. 9 — CO. 10 — VER. 11 — OTIS. 12 — RA. 13 — LAROC. 14 — ABOVEDADO.

## Religión

### Pueblos sin sacerdote

Andaba yo en el cumplimiento de mis deberes por esos campos de Dios. No muy lejos de nuestra ciudad, que no es menester adentrarse por el corazón de la Mancha, en la estepa castellana o en la anchura de Andalucía para encontrarse con estos casos. La voz de las autoridades o el clamor del que se acercaba a nosotros, no difería del que escuchamos con frecuencia en muchos pueblos pequeños y aldeas: "Interese al Prelado porque nos envíe un Párroco...; un sacerdote, por Dios, que nos urge más que el pan que nos comemos..."

En aquel pueblo, que recordamos aun con emoción, encontré, como en otros, el templo cerrado, la lámpara del sagrario apagada, el altar sin flores y el silencio y la soledad más fría que la que llevaba nuestra alma ante el dolor de aquellos buenos fieles que sólo veían cada ocho o quince días, por breves horas, al pastor de sus almas. Los bronces estaban perdiendo su sonido por el enmudecimiento y las puertas gruñían sobre sus goznes en el silencio de sus herrajes enmohecidos. Un joven me salió al paso cuando terminé de orar ante el santo Patrono del lugar: "Padre, ¿quiere confesarme?—Si, hijo..."

A la salida me acompañó a un tugurio que había en las afueras del pueblo. El dolor y la miseria se habían dado cita en aquellos hermanos nuestros. La voz del amor y de la caridad cristiana no había llegado hasta ellos. La luz de la fe se iba apagando débilmente: Les faltaba la "lux mundi" y la "sal terrae"... Al menos aque-lla alma no se fué sin la absolución sacramental.

Al regreso hubo que librarse del polvo, las piedras y de los atropellos de niños juguetones e inquietos, a quienes los caramelos y golosinas casi no fueron bas-

tante para reducirlos al orden. La escuela no es bastante para educar el corazón de los pequeños. Es menester la catequesis y la presencia habitual y continua del párroco, del sacerdote...

El alcalde volvió a insistir con nuevas razones sobre la necesidad del párroco.

Como este pueblo tienen, desgraciadamente, aún muchos obispos de las diócesis. Sobre todo, estas levantinas. Este dolor y preocupación constante llevan sobre su corazón los prelados de esta archidiócesis. Por ello, y con los mejores deseos de acudir al posible remedio de esta grave necesidad, han puesto sobre "la mesa de estudio" de este importante congreso metropolitano, este tema de candente actualidad. ¿Y qué le voy a hacer yo? —murmuraron hacia adentro, lector amigo—. Si el Prelado no puede resolverlo, ¿no hay clero suficiente, o no está —por lo que sea—, allá los sacerdotes, ¿qué he de hacer yo?

Ciertamente que no te pido que te hagas sacerdote para ir tú. Pero aun así resolverías la urgencia del problema. Pero tienes como católico otras obligaciones con respecto a él. La ayuda que pida el Prelado; seguir sus directrices; interesarte cuando se estudie el problema... y sobre todo, orar, pedir mucho a Dios para que envíe "operarios a su mies", porque ésta "es mucha y los operarios, pocos".

P. Spacho

### Santorial y día litúrgico

Día 12. — San Martín I, Papa mártir. San Paterno, San Aurelio, San Josafat, San Millán y San Diego de Alcalá, Rito semidoble. Ornamentos rojos. Misa de San Martín. Segunda oración, sus fragios de Santos; tercera, al arbitrio del celebrante. Prefacio de Apóstoles.

## DIPTARIO VALENCIANO

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA. — 18: Vuestra música predilecta. — 18:30: Resumen de prensa. Tablón de anuncios. Información financiera. — 18:45: Ives Montand. — 19: Emisión de turismo. — 19:15: Emisión extraordinaria para el público, de variedades. — 20:15: El día en Levante. — 20:30: España entera canta. — 21: "El Burladero". Revista taurina. — 21:32: Información deportiva. — 21:45: Escritores al habla: "Palabras al viento". — 22: Diario hablado. — 22:30: Recital de canciones. — 23: Teatro en la radio: "Por el camino de la vida", de don José María Pemán. — 1: Cierre de la estación.

RADIO ALERTA. — 20: Notas de sintonía. — 20:5: Apertura musical. — 20:10: Nuestro noticiario. — 20:15: Antigua música en nuevas versiones. — 20:25: Oyendo a Joaquín Rodrigo. — 20:40: Música de películas. — 21: Roberto Inglez. — 21:15: Conjuntos vocales. — 21:30: Agenda local y Noticiario deportivo. — 21:35: Oyendo a Jorge Negrete. — 21:50: Intermedio musical. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22:15: Cara al Sol. — 22:20: Discos solicitados. — 22:45: Revista universal. — 22:50: Intermedio musical. — 23: Olimpiada. — 23:5: Oyendo a Carmen Caballero y su orquesta. — 23:15: Mosaico de noticias. — 23:20: Selecciones de "Vacaciones forzadas". — 23:30: La zarzuela española. — 24: Cierre.

FARMACIAS DE GUARDIA. — Cirilo Amorós, 68; Pelayo, 6; Camino Real de Madrid, 184; Plaza del Caudillo, 3, y En Llop, 5; Sagunto, 155; Gran Via de Fernando el Católico, 58; Garrigues, 19 (chaffán Avenida del Oeste); Plaza Mosén Sorrel, 3; Albacete, 28 (lado Finca Roja); Pie de la Cruz, 5; Carretera Monteolive, 12; Ruzafa, 15; Sombriería, 3 (Frente a Santa Catalina); Plaza de Ruzafa, 6. Servicio madrugado: Cirilo Amorós, 68; Camino Real de Madrid, 184; Plaza del Caudillo, 3, y En Llop, 5; Gran Via de Fernando el Católico, 58. Distrito marítimo: Reina, 275; José Benlliure, 21; Cardenal Benlloch, 51.

**¡Millones compran OSRAM!**

¿Y VD.?

**PIDA SIEMPRE OSRAM LA LAMPARA DE TODOS**

## PUBLICACIONES "REUS"

He aquí unas obras que durante setenta años se han hecho indispensables y siguen manteniendo el éxito de venta: Medina y Marañón: "Leyes civiles", en piel, 200 pesetas. "Leyes sociales", en piel, 200. "Leyes penales de España", en piel, 190. "Leyes administrativas de España", en piel, 170. "Leyes de Hacienda" (dos tomos), en piel, 300. "Leyes de Marruecos" (edición oficial), en piel, 150. Para los compradores que tuvieran la primera edición de las "Leyes penales" hay publicado un apéndice, encuadernado en piel, que importa 80 pesetas. Para pedidos de ejemplares diríjense al "Instituto Editorial Reus".

Diego San José acaba de publicar unas instantáneas biográficas que titula "Cente de ayer" (precio, 50 pesetas), que está obteniendo el mismo éxito que su penúltimo libro, "Estampas nuevas del Madrid viejo" (precio, 25 pesetas). "Instituto Editorial Reus".

Lean a Pérez Madrigal en su obra "Memorias de un converso" (nueve tomos). Precio, 115 pesetas. "Instituto Editorial Reus".

¡Juzgados Municipales! ¡Ayuntamientos! Don Isidro Arcenegui y don Eduardo García Galán han publicado la segunda edición de su obra "La nueva Justicia Municipal" (dos tomos). Contiene fo mulario. Precio, 170 pesetas. Facilitamos el pago a plazos. "Instituto Editorial Reus". Preciados, 6 y 23. Madrid.

**Leed JORNADA**

ESTUDIE POR CORRESPONDENCIA CORTE Y CONFECCION

PIDA FOLLETO GRATIS

**ACADEMIA CCC**

• APART. 108 SAN SEBASTIAN.

## ¿Qué tiempo hará mañana?

Atención al pronóstico del sabio Pelhana

**40L de VALENCIA**

NO SE ALARME CORTE TRAJE ESTAMBRE UNICAMENTE EN Carda, 10 y 12

290

REPRESENTANTE introducido, Ramo Automovil, para plaza y provincia. Escribir con amplios detalles al número 5028, plaza de Cataluña, 4, primero. Barcelona.

Importante fábrica de perfumería

de Barcelona, fabricante de extractos, granules, compuestos, embotellados, jabones de tocador, de afeitar, etc., etc., de primera categoría, concedería sus productos, con carácter de exclusiva, para la Región Valenciana, a firma seria y solvente, debidamente organizada con corredores o viajantes. Escribir al núm. 5277, Publicitas, apartado 828. Barcelona.

MAGNIFICOS trajes, gabardinas, comandos. Contado, plazos. Pañería y forrería mayor. detall. CARDA, 10 y 12.

MOTORES INDUSTRIALES "VELLINO", todas potencias. Entrega inmediata. "La Casa del Automóvil".

Colón, 52. — Teléfono 10393. Valencia.

SUAVICE sus hojas de afeitar con BAKE. FIL: Cinco pesetas. Patentado en España, Suiza, Francia, Tángier, etc.

**Varis**

GESTORIA OFICIAL JORDA TRAMITARA RAPIDAMENTE CARRETES CHOFER. PASAPORTES. MATRICULAS COCHES. COLON, 30. TELEFONO 16923.

¿UN NEGOCIO O UN DISTRITO? Con la máxima garantía se lo proporcionamos. Blázquez, Roterros, 14.

**enseñanza**

APRENDA a bailar los ritmos modernos en Estudio IRANZO, Cerdillas, 41. Travesía Cádiz

LOCALES con ricos perfumerías, pañerías, ultramarinos, comestibles, bodegas, bares, hornos. TAMARIT, Santa Clara.

**Traspaños**

Estos anuncios se admiten en la Administración de

**JORNADA**

Pintor Sorolla, 6, 9 a 1 y de 4 a 6

# A la sombra del Miguelete

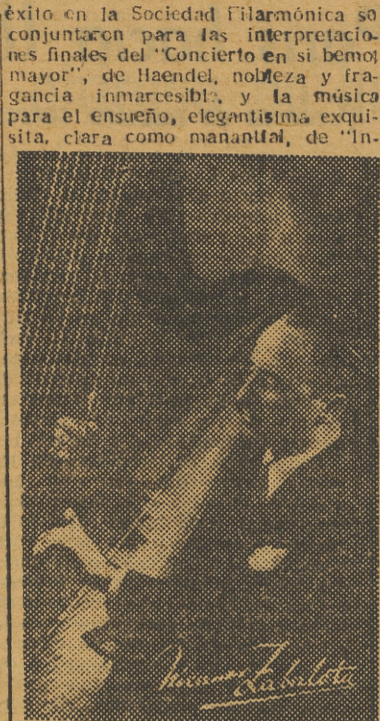
## Música

**Zabaleta, el tejedor de armonías, con Ferriz y una orquesta que no se atreve a decir su nombre**

La Sociedad Filarmónica, reunida ayer en el teatro Apolo, escuchó con interés y aplaudió con justísimo entusiasmo un bellissimo programa, uno de esos programas cuyo solo anuncio ya mueve a simpatía. Se inició la audición con "Cuatro transcripciones del siglo XVIII", realizadas por Anthony Collins, uno de los músicos surgidos en Hollywood al calor de la industria cinematográfica. Cuatro danzas —"Tambourin", "Sarabanda", "Siciliana" y "Giga"— de Aubert, Corelli, de autor anónimo y Vivaldi, respectivamente, que valdría la pena volver a oír; en otro concierto. Del mismo modo que hemos gustado nuevamente y realizada con mayor perfección, la suite "Pulcinella", de Stravinsky, a un grupo de distinguidos profesores constituidos en orquesta de cámara, dirigida inteligentemente y con todo amor por el maestro Ferriz, quien gusta de plantearse dificultades y reñir batallas en defensa del arte contemporáneo, por el placer de vencerlas e ir despertando la sensibilidad del público, un tanto remiso ante las novedades. Labor tan ingrata como meritoria, que habla muy alto en favor de Ferriz, "bataña novel, pero madura", como ha proclamado el extraordinario arpista Nicanor Zabaleta.

Después de una ausencia de diecisiete años, ha vuelto a Europa un español de fama internacional, que no pudo ser profesor de su instrumento en el Conservatorio de Madrid, a pesar de su brillante oposición. Su soberbio recital de ayer en Valencia comenzó con el "Concierto en do mayor" de Bach. No hay dificultades para el concertista: octavas, arpeggios, mordentes, trinos... todo surge de sus manos perfecto. Arpeggios, glisandos, arpeggios... todo realizado con absoluta naturalidad. Un dominio semejante del arpa permite el despliegue de la mejor musicalidad. Y la línea clásica, la atmósfera impresionista —"Claro de luna"— de Debussy, y la travesura virtuosista, se nos revelan con el encanto de las sonoridades tenues y vaporosas. Gracias a la ovación terminal de esta segunda parte del concierto, tras la realización magistral de las "Variaciones de bravura sobre motivos italianos", de Parish-Wilvers, pudimos obtener de Zabaleta, tejedor de armonías, admirable arpista, la "Canción en la noche", de Saldedo —americano del Norte, de origen español—, donde se muestran las grandes posibilidades los magníficos y deliciosos recursos expresivos del arpa.

Los colaboradores de este gran



Producción y Alegre", de Ravel, música maravillosa, de un refinamiento elevado al cubo, primorosa, transparente.

Zabaleta, el solista; Ferriz, preciso y flexible director acompañante, y notables profesores a sus órdenes, compenetrados en una labor de primer orden recibieron el fervoroso homenaje de un auditorio complacido de veras.

FEDERICO

## SOCIEDAD

NATALICIO

En Madrid ha dado a luz una hermosa niña la señora de Villar Palasi (don Vicente), nacida Julita Casares, hija de nuestro querido compañero don Francisco, secretario de la Asociación de la Prensa Madrileña.

Tanto la madre como la recién nacida se encuentran perfectamente. A la neófito se le impondrán, en las aguas bautismales, los nombres de Ana Almudena.

## Cursillo de la Cámara Sindical Agraria

### Sobre "Suelo y análisis del terreno"

Esta mañana ha dado comienzo el nuevo cursillo organizado por la Cámara Oficial Sindical Agraria, sobre "Suelo y análisis del terreno". A él asisten 26 alumnos, 20 de ellos, becados, y los seis restantes en calidad de oyentes. Está dirigido por el ingeniero agrónomo don Secundino Herrero y su duración será de diez días. Durante el cursillo se celebrarán diversas visitas a distintos centros y estaciones agrícolas.

## PUBLICACIONES

"VALENCIA ATRACCION" Se ha publicado el número 214, correspondiente a noviembre, de la revista mensual "Valencia Atracción", órgano de la Sociedad Valenciana Fomento del Turismo. Inserta informaciones y comentarios sobre las tumbas de toreros en el Cementerio de Valencia; un caliz árabe en nuestro Museo; las ciudades de la provincia de Alicante; Pedro Compte; Violante de Hungría; el pintor Ribera, etc., además de las secciones de costumbre, todo ello profusamente ilustrado a dos tintas. Esta revista se envía gratis a donde pueda servir como propaganda de Valencia.

## INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

De interés para las empresas

Con el fin de evitar toda demora en la tramitación de la documentación, se pone en conocimiento de las empresas en general, que todas las altas iniciales de asegurados, deberán presentarse llevando estampada al dorso del modelo 2 correspondiente, la declaración jurada de beneficiarios, o, en su defecto, acompañado dicho modelo del impreso T. 5, debidamente cumplimentado, ya que, en caso contrario, no será posible la admisión de las altas.

Cuando se trata de altas sucesivas de asegurados deberá adjuntarse igualmente al modelo 1 ó 1-A el impreso T 5 cumplimentado.

Y para la inclusión de nuevos beneficiarios, producida en el modelo E. 201-19, habrán de presentarse las pruebas documentales que acrediten el parentesco, convivencia y dependencia económica con el asegurado, así como la carencia de aquellos de ingresos económicos.

## Pido la palabra

971. — PAVIMENTO DESHECHO

Pido la palabra para poner en conocimiento de la autoridad municipal correspondiente el mal estado que presenta el pavimento asfáltico de la entrada de la avenida de Jose Antonio, frente a una obra que se está edificando, haciendo chafán, existen dos grandes hoyos que obligan a toda la circulación rodada a hacer un peligroso viraje, poniendo en ocasión de atropello a los peatones. Sería muy conveniente que se girase una visita de inspección a dicho lugar y se podría comprobar la existencia de tales hoyos, de proporciones, como digo, enormes. Tales defectos deberían desaparecer lo antes posible.—F. G.

972. — POLVAREDA

Anteayer tarde, en los alrededores del estadio de Mestalla, es decir, en los accesos al mismo, se produjo, a la hora del encuentro, cuando se dirigían allá los espectadores, una polvareda permanente originada por la circulación rodada, ya que no se había regado ninguna de las calles que conducen al estadio.

Para los que van en coche quizás esto no tenga repercusión ni importancia alguna; pero para los que vamos andando, si la tiene, porque resulta muy molesto y desagradable marchar a pie durante un rato entre el polvo de las calles levantado por los vehículos. Antes de comenzar los encuentros, podría ordenarse que fueran regadas las calles cercanas a Mestalla.—B. N.

973. — LOS PUENTES SE QUE DAN ESTRECHOS

Es una realidad incuestionable que cada día aumenta la comunicación de la parte de la ciudad que queda a este lado del río con la que queda a la parte de la Alameda, esta comunicación del tráfico, originada por diversas razones muy naturales y lógicas, ha ocasionado el que los puentes se nos queden estrechos. Únicamente el último de los construidos, el de la estación de Aragón, lo fue con unas medidas de cara al porvenir y por la índole de ser la principal comunicación con el puerto. Sería conveniente que se revisara lo antes posible el problema que apunta, a fin de que no se haga demasiado tarde entre tanto y tanto problema como ha de resolverse por el Ayuntamiento.—R. L.

974. — PASEO DE VALENCIA AL MAR

Deseo exponer por intermedio de las columnas de esa simpática sección mi complacencia por el estado de desarrollo y cuidado del Paseo de Valencia al Mar. Es deseable que continúe el embellecimiento de aquella gran futura vía de comunicación al ritmo y con el buen gusto con que se viene haciendo estos últimos tiempos. Es porvenir se encargará de hacer constar la buena labor de quienes llevaron a cabo esta mejora para Valencia.

El Paseo de Valencia al Mar será, sin duda alguna, la arteria principal de la Valencia de dentro de cien años. Claro que para eso

# Jornada en la Región

## Las obras del pantano de Forata

**El replanteo previo, primera etapa, se cifra en más de 19 millones y medio de pesetas**

Diversos decretos autorizan al señor ministro de Obras Públicas para anunciar y celebrar el correspondiente concurso para llevar a término varias obras de mejora en distintos pueblos de nuestra región. Entre éstas figuran las referentes al revestimiento de la acequia de Moncada —trozo tercero—, cuyo presupuesto se eleva a la cantidad de 2.232.146,89 pesetas, y al replanteo previo del pantano de Forata, en el río Magro —primera etapa—, presupuestado en 19 millones 618.633,77 pesetas.

## JATIVA El tercer centenario de Ribera

CONVOCATORIA DE UN CONCURSO NACIONAL DE ESCULTURA

El Boletín Oficial del 8 del actual publica una orden, fecha de 20 de octubre, del Ministerio de Educación Nacional, por la que se convoca un concurso nacional de escultura con motivo del III centenario del fallecimiento de El Españolito, cuyo tema es una estela conmemorativa del III centenario, estela que será colocada en una plaza de Játiva. Se presentarán planos, maqueta y memoria (si los autores lo estiman conveniente), y habrá un premio de 15.000 pesetas y un accésit de 5.000.

## PUERTO DE SAGUNTO VIDA CULTURAL

La Junta pro-Cultura de Altos Hornos de Vizcaya, inició el pasado día 7 sus actividades de la temporada invernal. Con este motivo en el Salón Victoria, de la localidad, actuaron el maestro Pascual Camps, cate drático de violín, acompañado al piano por el profesor Vicente Adrián, ambos profesores del Conservatorio de Música de Valencia.

Una vez más, entre las diversas actuaciones en este poblado, el maestro Camps demostró la fina y exquisita sensibilidad de que está dotado, arrancando a su caja sonoridades que emocionaron al auditorio. En el variado repertorio merecen especial mención: "Siciliana", de Maria Teresa Paradis, y la "Romanza en fa", de Beethoven; la "Serenata española", de Chaminate, cuyo nombre entre paréntesis, dista mucho de las características peculiares de la música española, como se pudo apreciar en la interpretación de la "Romanza andaluza", de Sarasate, y la "Gran jota", de J. Hierro, cobró, por la magia de sus manos el vigor que pusieron de manifiesto, el temperamento artístico y sentimental de este virtuoso del violín.

La actuación de Vicente Adrián fué asimismo magistral a lo largo de sus intervenciones.

En resumen, la concurrencia numerosa premió calurosamente la actuación de ambos artistas, que correspondieron a los reiterados aplausos con la ejecución de obras fuera de programa.—JUAN J. DE ZABALA

## ALBERIQUE

SOBRE EL PROYECTO DEL FERROCARRIL ALBERIQUE - CHELLA - ENGUERA - AYORA

Vuelve a ser materia de apasionado comentario la proyectada línea ferroviaria Alberique-Chella-Enguera-Ayora, para su enlace con la de Utiel-Baeza —esta ya en construcción— que tanto beneficiaría la expansión de la gran riqueza agrícola y forestal que en la provincia de Valencia forman la zona de Ayora, Enguera, Jarafuel y Canal de Navarres.

Hoy se pretende que aquel viejo proyecto se una al que actualmente constituye otra de las legítimas aspiraciones de las expresadas poblaciones, y que se refiera al establecimiento de una comunicación directa con Carcagente.

Es de desear que estos proyectos se conviertan en tangible realidad en fecha no lejana, dada su trascendental importancia para el desarrollo progresivo de apartadas comarcas.

Cada día un CHISTE ofrecido por PHILIPS Distribuidor Radio YEBENES P. GENIS 16

Como no peleen limpio, les sacudo a los dos!

**ESLAVA** Compañía de comedias LA MASCARA Hoy, 6'45 tarde y 10'45 noche: **DON JOSE, PEPE Y PEPITO** De JUAN IGNACIO LUCA DE TENA Extraordinario éxito de esta compañía

# FALLECIMIENTOS

EL domingo pasado murieron dos hombres que han contribuido a hacer la historia moderna. La acción del primero, ha tenido relieve internacional y ayudó a crear un nuevo Estado; la del segundo, se desarrolló dentro del marco de su nación, pero quizás haya tenido tanto o más trascendencia que la del aquél. Estos dos hombres se llamaron Chaim Weizmann, primer presidente de Israel, y Philip Murray, presidente de la C. I. O., una de las dos grandes organizaciones laborales norteamericanas.

Weizmann, uno de los principales discípulos de Teodoro Herzl, el creador del sionismo, se distinguió como químico al servicio de Inglaterra, y logró convertir a sus puntos de vista a lord Balfour. Consecuencia de este influjo, fué la famosa declaración Balfour, prometiendo la creación de un Hogar Nacional Judío en Palestina, entonces protectorado británico, Hogar que es el antecedente directo del Estado israelita de hoy. En reconocimiento de sus servicios, Weizmann, fué designado sucesor de Salomón y de los Macabeos, pero el Estado que presidía, difiere bastante del antiguo Israel. Viviendo de prestado, a través de los empréstitos norteamericanos y ahora la indemnización alemana, su solidez económica es más que dudosa, y tiene enfrente la implacable hostilidad del mundo árabe, que le aplasta con su número. Esta vez los árabes han sido derrotados, pero ¿será siempre así? Mientras no se aplaque esta hostilidad, Israel no tiene la vida segura. Por otra parte, el vínculo religioso, principal base del antiguo Israel, no existe, o, por lo menos, no ocupa el mismo lugar, en el moderno, y cabe dudar que un factor negativo, como ha sido la unión en la persecución, en el sufrimiento baste a ser el fundamento de una nación. Weizmann ha sido lo suficientemente afortunado para ver la hora del triunfo, y para no presenciar las de prueba que aún tiene que pasar su pueblo.

Philip Murray, ha sido uno de los grandes jefes laborales norteamericanos. Nació hace 66 años en Escocia, de padres católicos irlandeses, fué a los Estados Unidos en 1906, y allí se desarrolló su carrera. Presidente de la C. I. O., dió a esta organización un tremendo poder. Sus ideas, que fueron seguidas por millones de obreros, se inspiran en la "Rerum Novarum" de León XIII, y si pidió aumentos de salarios y los consiguió en muchos casos, se debía a su creencia de que los buenosalarios dan a los obreros dignidad como miembros de la sociedad. No creía en la lucha de clases, sino en que obrero y propietario eran miembros de una misma comunidad, con derechos y deberes hacia la misma, y hacia cada una de las que se denominaban "partes contrarias".

Si intervino en política, fué porque la era rooseveltiana se prestó a ello, al apoyarse en las masas obreras, pero la política no es un fin para los sindicatos norteamericanos de hoy, sino un accidente que utilizar para mejor lograr sus fines de relaciones laborales. Y si otra cosa creían, y no era ésta la opinión de Murray, las actuales elecciones deben haber desengañado a los jefes laborales.

Murray ha sido uno de los que han contribuido a la fisonomía laboral de Norteamérica, tan distinta de la de Europa. La evolución, y no la revolución, es la filosofía de los trabajadores, y para ellos, lo político, es lo secundario. Puede que el día de mañana se tengan que lanzar a la política, como lo hicieron los laboristas en Inglaterra, para proteger sus intereses, pero nada permite suponerlo así, observando el desarrollo histórico y la ideología laboral norteamericana.

JUAN SOLER

# Aquí, CRÓNICAS

## Intransigencia de Francia en la cuestión sarresa

### La escena decisiva se desplaza de Bonn y París hacia Washington

(Crónica de nuestro corresponsal, Alfonso Silva Marín)

París. — Si bien es cierto que la vida política de Francia está centrada, desde hace uno, días, en la discusión que se lleva a cabo en la Asamblea Nacional de los diferentes capítulos del presupuesto general del Estado, el cual, según el órgano periodístico de M. Plevin, va a alcanzar la cifra de 3.684.000.000.000 (tres billones seiscientos ochenta y cuatro mil millones), los problemas de política exterior siguen pesando considerablemente sobre el Gobierno y los políticos de Francia.

No es solamente el preparar un contraataque en las Naciones Unidas para responder al bloqueo árabe-asiático a propósito de los problemas de Túnez y Marruecos —inscrito, en lugar preponderante de discusión en la agenda de la Asamblea General— lo que tiene muy preocupado al Gobierno. Hay también las discusiones entre representantes franceses y norteamericanos sobre la grave situación en Indochina.

Pero el tema que pesa de una manera agobiadora sobre el Gobierno es el de las relaciones franco-germanas, semi-venenadas por el fracaso de las conversaciones sobre el estatuto del Sarre; fracaso que puede conducir a un grave "impasse" a toda la estrategia diplomática europea —la de la "pequeña Europa"—, resultante de los acuerdos de Bonn y del tratado de París.

El portavoz oficial del canciller Agerauer, en nombre del Gobierno federal alemán, ha declarado que "ha sido porque Francia y la República federal no han podido eliminar la diferencia existente respecto a la unión económica franco-sarresa, por lo que no ha sido posible publicar una declaración fijando los principios de una europeización del Sarre. La unión económica franco-sarresa, en particular las convenciones concernientes a las minas y los caminos de hierro, no deberá ser mantenida si el Sarre debe de recibir un nuevo estatuto dentro del cuadro de la unión europea; un tal estatuto debe

dar acceso a la economía sarresa a todos los Estados participantes." Por parte de Francia, M. Schuman, ministro del Quai d'Orsay, dijo a sus compañeros de Gabinete, reunidos en Consejo de Ministros en el Eliseo, bajo la presidencia del presidente de la República, que "hasta el momento no ha sido posible entenderse sobre el texto de una declaración común capaz de servir de base a un acuerdo conjunto y de justificar el aplazamiento de las elecciones sarresas por el Parlamento del Sarre".

Como estas declaraciones de las partes interesadas causaron una sensible emoción en los medios europeos y en los círculos interesados norteamericanos, Herr Hoffman, jefe del Gobierno pro-francés del Sarre, inmediatamente después de que la Dieta hubo aprobado la fecha del 30 de noviembre para la celebración de las nuevas elecciones a ella, sin la participación de los partidos alemanes, que continuaban estando prohibidos, dió lectura a una carta que le había dirigido el ministro francés de Asuntos Exteriores, en la que M. Schuman proclamaba con fuerte acento que las conversaciones franco-alemanas con vistas a buscar un acuerdo común que asegure definitivamente la quietud de la población sarresa, y permita instalar en el Sarre la residencia de la alta autoridad de la comunidad europea del carbón y del acero, y, posiblemente, las de otras instituciones europeas. Y, acto seguido, Hoffman afirmó que en el caso de que en un próximo futuro hubiera acuerdo entre Francia y Alemania, no habría ningún inconveniente en disolver la Dieta, que se elegiría

este noviembre, y convocar nuevas elecciones, con participación de los partidos proalemanes.

Francia no quiere renunciar a su situación preponderante en el Sarre; a ninguno de los extraordinarios beneficios políticos y, sobre todo, económicos que saca del actual estatuto, impuesto por ella como consecuencia de la derrota del tercer Reich, olvidando las propias palabras de M. Schuman: "No podrá construirse Europa sin un acuerdo franco-alemán, y no puede haber acuerdo franco-alemán sin un entendimiento previo sobre el Sarre."

Informes de primera mano llegados de Alemania registran un sensible movimiento que existe en la República federal a favor de una "mediación" norteamericana. Pero, caso de llegarse a ella —y deben de formularse serias reservas en cuanto a la posibilidad de que Francia admita la "mediación"—, no podrá iniciarse hasta que el nuevo presidente de los Estados Unidos esté en la Casa Blanca y forme su equipo administrativo.

Es muy significativa la opinión que expone el diario alemán "General Anzeiger", independiente, el cual escribe: "Cuan o más débil es siente Francia, más fuerte quiere parecer a los ojos del exterior. Ello explica su intransigencia en la cuestión sarresa. La escena decisiva se desplaza de Bonn y París hacia Washington. Pero allí, a pesar de las simpatías que siente hacia Francia, se tomará, sin duda alguna, una decisión en favor del país del que esperan los más fuertes batallones con vistas a la defensa contra el comunismo."

# Economía y COMERCIO

## EL NUEVO ACUERDO COMERCIAL HISPANO-FRANCES

### Se exportarán 220.000 toneladas de naranjas

París, 11. — Ha sido rubricado en esta capital el nuevo acuerdo comercial y de pagos hispanofrancés, que abarca el período del primero de noviembre del año en curso al 31 de octubre de 1953.

Este nuevo acuerdo conserva, en general, la estructura del anterior, calculándose, sin embargo, un sensible aumento en el comercio entre ambos países, pues se prevén cifras que rebasan los cuarenta y cinco mil millones de francos, sumadas las exportaciones de los dos lados.

Francia suministrará a España las materias primas tradicionales, como fosfatos y carbón, semimanufacturados, siderúrgicos, maquinaria en general, material ferroviario, automóviles y sus piezas, etc. España, por su parte, exportará piritas, blanda, mineral de hierro, corcho, tejidos, máquinas de coser y toda la gama de productos agrícolas cuya exportación a Francia tiene ya una gran tradición. Se señala como de especial importancia la exportación de naranjas, para la que se ha previsto un cupo global de 220.000 toneladas.

El Quai d'Orsay ha dicho, con relación al acuerdo comercial hispanofrancés, que las negociaciones han llegado a una "feliz conclusión que permitirá un considerable desarrollo de nuestras transacciones".

Los círculos comerciales españoles y franceses se muestran muy satisfechos por la rápida concertación del acuerdo. — Efe.

### Cotizaciones de frutos en Valencia

Relación detallada de géneros vendidos y cotización, (medio, máximo y mínimo), correspondientes al día de la fecha:

- FRUTAS
- Castañas: 3, 3'50 y 2.
  - Dátiles: 2'90, 3'50 y 2'25.
  - Granadas: 1'40, 1'55 y 1'25.
  - Higos secos: 5, 5'50 y 4.
  - Kakis: 2, 4 y 1'50.
  - Manzanas: 5, 8'50 y 1'50.
  - Melones: 2'40, 3 y 1'25.
  - Naranja mandarina: 1'85, 2'50 y 1'30.
  - Naranja clementina: 3'50, 4'25 y 3.
  - Naranja navel: 1'10, 1'50 y 0'80.
  - Peras: 6, 12 y 2'50.
  - Uva: 3'50, 6 y 2'50.

### VERDURAS

- Acelgas: 1, 1'30 y 0'75.
- Ajos secos: 7, 8 y 5.
- Ajos tiernos: 0'70, 0'75 y 0'60.
- Alcachofas: 6'20, 6'50 y 5.
- Berenjenas: 1'35, 2 y 1'25.
- Boniatos: 0'70, 0'75 y 0'55.
- Cardos: 3'50, 3'65 y 3.
- Carlotas: 1'40, 1'75 y 0'50.
- Cebollas: 0'90, 1 y 0'80.
- Cebolla tierna: 5, 5 y 5.
- Coliflor: 16, 22 y 7.
- Chirivias: 3, 3'60 y 2'50.
- Espinacas: 2'60, 3 y 2.
- Escarola: 4, 5 y 2.
- Garrofón: 2'50, 2'75 y 2.
- Guisantes: 3'75, 5 y 3'50.
- Habas: 4'25, 6 y 3'25.
- Herradura: 3'75, 4'50 y 3.
- Judías verdes: 7, 10 y 4.
- Lechuga: 3'50, 4'50 y 1'50.
- Limonas: 5, 6 y 3'50.
- Nabos: 1'25, 1'50 y 1.
- Patatas: 1'50, 1'60 y 1'20.
- Pimiento color: 2'60, 3'50 y 1'75.
- Pimientos verdes: 1'50, 2 y 1.
- Rábanos: 2, 2'50 y 1'50.
- Repollo: 10, 14 y 5.
- Setas: 17'50, 18 y 17.
- Tabella: 3'25, 3'50 y 2'50.
- Tomates: 2'40, 3 y 1'80.
- Tomates colgar: 3'25, 3'50 y 3.

### TELEFONOS DE JORNADA

- Redacción ... 1 4 5 3 6
- Administración 1 0 6 1 7
- Talleres ... 5 2 5 7 5

## Un gigantesco fondo de estabilización monetario

### Financiado en un 80 por 100 por los norteamericanos

### Revolucionario plan para resolver definitivamente los problemas económicos europeos

Washington, noviembre. Servicio especial de crónicas Amunco). — Un plan revolucionario para resolver de una vez para siempre las dificultades económicas y financieras de los países europeos, ha sido propuesto al presidente Truman por un grupo de expertos de la Agencia de Seguridad Mutua, el organismo sucesor del plan Marshall, dirigido en la actualidad por Averell Harriman. Pie angular de este plan son los miles de millones de dólares en oro, acumulados bajo la custodia norteamericana de los sótanos de Fort Knox.

El plan prevé tres instituciones fundamentales, que según sus autores serían capaces de sanear definitivamente la economía europea. La primera de ellas sería una Unión de Países Atlánticos, formada sobre el modelo de la actual Unión Europea de Pagos. La segunda, un "Fondo de Estabilización" de gigantescas proporciones. Los Estados Unidos proporcionarían el oro necesario para respaldar y garantizar el 80 por ciento de este fondo. Por último, se prevé el establecimiento de una nueva fórmula de convertibilidad, que permitiría a las monedas de los países asociados el libre cambio en dólares.

Este plan, que hasta ahora se había mantenido en el mayor secreto, acaba de ser dado a conocer bajo la forma de un "libro verde". Desde el punto de vista norteamericano, sus ventajas serían dobles. De tener éxito el plan, podría dar a las enormes cantidades de dólares que los Estados Unidos distribuyen en Europa cada año, y a cambio de poder aspirar a la convertibilidad de sus divisas en dólares, los países europeos tendrían que modificar o abandonar por completo sus restricciones y discriminaciones comerciales.

El gigantesco área de estabilización que se establecería para respaldar el funcionamiento del plan recibiría el nombre de Sistema Atlántico de Reservas. Además, se crearía un organismo conocido como la "Junta Económica Atlántica" encargado de coordinar el comercio y de resolver los distintos problemas financieros que surgirían de la aplicación del plan.

Los autores del plan confiesan no haber hecho ningún intento para establecer la cifra total de dinero necesario para financiar una operación tan gigantesca. De lo que no cabe duda es de que esa suma sería enorme.

# EL "REFUGIO DE LOS DIOSES", fuente del fanatismo religioso del "Mau-Mau"

## El secreto del continente negro que el hombre blanco no ha podido desvelar

### Una amplia zona africana no ha sido todavía pisada por los exploradores

Una violenta guerra contra el hombre blanco se ha desencadenado en Nairobi. Las vehemencias de los fanáticos negros recuerdan la xenofobia desencadenada en China en otros tiempos. Quienes establecieron ese paralelo, quizá un poco forzoso, llegan a considerar los actos violentos de Kenya como un "despertar negro" que pudiera alcanzar un día tanta importancia como el ayer temido "peligro amarillo", ya olvidado hoy ante la magnitud del "peligro rojo".

Lo cierto es que esa "caza del hombre blanco", realizada con vehemencias ancestrales revela la pervivencia, a través de los tiempos, de un espíritu racial, estimulado, en la mayoría de los casos, por una política colonial equivocada. En una evolución mal dirigida, se ha llegado a un momento en que, mientras el noventa y nueve por ciento de la población indígena de Kenya, sigue siendo analfabeta, una minoría ha estudiado y ha llegado a las mejores Universidades europeas. Al regreso a su tierra natal, esos cultos africanos han obrado para redimir a sus compañeros de tribus. ¿Lo han hecho como reacción contra los abusos de los blancos? ¿Han actuado obedeciendo órdenes de misiones "anticolonialistas"? Han pretendido encumbrarse sobre la masa ignorante para ejercer una opresión peor que la de los blancos? Resulta difícil dar una respuesta rotunda. Más aceptable parece admitir que han intervenido todos los factores señalados.

#### FOCOS DE VIOLENCIA

Al socaire de todos esos procesos evolutivos existen hoy en diversos puntos de África virulentos focos que irradian odio al blanco. Si en Nairobi es el líder de la Unión Africana de Kenya, Jomo Kenyatta, el que lleva la antorcha de una lucha sangrienta y silenciosa no hay que olvidar que en la Costa de Oro hay un Kwame Nkrumah que preocupa seriamente a la Gran Bretaña. Cito tan solo a dos de los jefes más destacados del movimiento afri-

canista, aunque existen otros muchos diseminados por el territorio del continente negro que extenderán hasta la última tribu el grito de guerra cuando crean llegado el momento.

Las grandes potencias colonialistas han pretendido enseñar democracia, en dosis masivas, a los ignorantes indígenas africanos, mientras cerraban el paso en no pocas ocasiones a los misioneros que iban a cultivar su espíritu para alejarlo de los fetichismos. En ese desequilibrio, lo que ha brillado con más fulgor ante los ojos de los africanos ha sido la palabra libertad que los propagandistas de la democracia enarbolan como estandarte victorioso. Se ha invitado a los africanos a realizar el juego de la democracia, y ellos han empezado por exigir una baza primordial: la libertad. Lo demás no les interesa tan perentoriamente. Y en ese instante se hallan las más primitivas tribus dirigidas por los "ilustres" compañeros de raza que han ido a las escuelas democráticas.

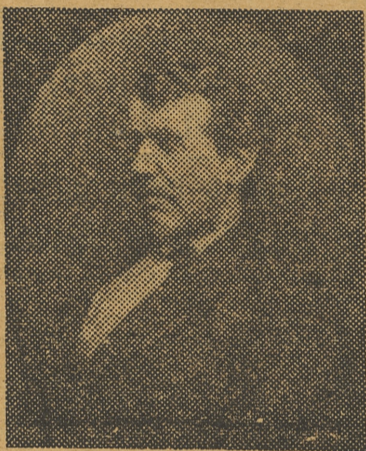
#### LA INFRANQUEABLE BARRERA

El escaso cultivo de la espiritualidad del alma negra ha permitido la subsistencia en África de mitos y fetichismos que deberían hallarse ya totalmente desterrados. De esta manera, el negro rechazado por la civilización blanca, se ha refugiado en su propia ignorancia y en sus propias supersticiones, manteniendo su creencia en los dioses y en los misterios de sus antepasados. Esta mitología es una fuente permanente del fanatismo religioso que inspira a los miembros de la organización secreta "Mau Mau", que estos días siega la vida de numerosos blancos en Kenya.

Uno de esos misterios mantenidos hasta nuestros días es el que rodea la más alta cascada del mundo, de una altura aproximada de unos 370 metros, situada en el corazón del África negra, en Rhodesia del norte, donde el río Kafue une sus aguas a las del Zam-

beze. Allí consideran los indígenas que se han refugiado todos los dioses de sus religiones ante el acoso del hombre blanco. Esta creencia está alentada por el hecho indiscutible de que ningún hombre, blanco o negro, ha podido franquear la inmensa barrera líquida que oprime esta gigantesca cascada, uno de cuyos lados tiene más de ochenta kilómetros de longitud.

El intento de atravesar la inmensa barrera no es nuevo,



DAVID LIVINGSTONE

pues ya lo realizó, hace un siglo, el famoso explorador Livingstone. Salió de las cataratas de Victoria con una fuerte expedición, pero al llegar a las del Kafue tuvo que desistir. Un curso de agua de doscientos metros de ancho, materialmente cubiertos de cocodrilos, le impidieron el paso. Por otra parte, el clamor producido por la caída de las aguas parecía surgir de las entrañas de la tierra, y enloquecía a los guías negros que abandonaban a Livingstone, a pesar de haberle mantenido fidelidad hasta entonces.

El tiempo pasó, y el misterio se mantuvo. En 1929 el go-

## Leed JORNADA

### HACE DIEZ AÑOS,

### militar desconocido; hoy, presidente de los Estados Unidos

La vida y aventura del general Eisenhower y las razones humanas, más que políticas, de su triunfo, en un amplio reportaje profusamente ilustrado con numerosas fotografías, se publica en el último número de

#### FOTOS

ADEMAS inserta, entre otras, las siguientes informaciones: "Mis Universo" va a ser elegida de nuevo, y los expertos en belleza femenina preparan en Londres su designación.

PARIS presenta las últimas novedades en sombreros femeninos.

UNA PERRA MADRILEÑA cria a tres gatitos que "ha robado" a una gata, su verdadera madre.

LA ATLANTIDA continúa en el misterio para los hombres y todos "sus novios" han hallado la muerte en el empeño de descubrirla.

#### FOTOS

CON 40 PAGINAS, ocho de ellas en color, no es ni será la primera revista de España:

SE CONFORMA CON SER LA MEJOR

bernador británico de la Rhodesia del norte decidió acabar con este mito, y organizó una bien equipada expedición militar para destruir el sortilegio. Todos los intentos fueron vanos. La Naturaleza venció, una vez más, al hombre, y el gobernador, en su informe oficial, tuvo que reconocer: "Algunos intentaron realizar la proeza de vencer la barrera de agua, pero fueron hallados pocos días después enloquecidos en plena crisis de histerismo. Los menos afectados perdieron la memoria. Nadie pudo penetrar en el territorio que sirve de refugio a los últimos dioses de África..."

Más tarde, en 1932, fue el reverendo P. J. R. Shaw el que quiso acabar con un mito de tanta influencia en todas las tribus salvajes africanas. Formó una fuerte expedición, llevando indígenas de los más apartados rincones de África, a los que suponía ignorantes del mito, para poder confiar en ellos. Muchos de ellos habían seguido incluso cursos previos de preparación para defenderse de esos prejuicios. Sin embargo, al llegar al lugar donde debía iniciarse el paso de la "barrera misteriosa", los indígenas iniciaron la temida huida. Tan sólo tres permanecieron junto al explorador. El reducido grupo no pudo avanzar más que cinco kilómetros hacia la invisible catarata, cuyo sobrecogedor clamor au-

mentaba a medida que se acercaban al mismo. Después tuvieron que abandonar la tentativa, porque todos los esfuerzos parecían ineficaces.

Pero lo más sorprendente es que en plena era de la aviación, nadie ha podido obtener fotografías de la misteriosa catarata. Este hecho tiene su explicación, porque la enorme caída de agua produce una bruma que llena totalmente la atmósfera en una gran extensión y en una elevada altura, por lo que no puede verse con claridad el lugar exacto en el que se halla la catarata gigantesca.

Y así es como, debido a la escasa evolución espiritual de los indígenas africanos, subsiste todavía el mito de que en ese lugar inexplorable por el hombre, se refugian todos los dioses que protegen a las tribus y las fortalecen para luchar contra los hombres blancos.

Sin duda alguna, el fanatismo del "Mau Mau" tiene en esa misteriosa zona inexplorada una fuente de falsas creencias que le alientan para proseguir su "caza del hombre blanco". Es innegable, pues, que junto con la energía de las tropas británicas resulta imprescindible que se emplee la acción, no menos eficaz, de los misioneros que cultiven el espíritu de los indígenas africanos para liberarlo de los falsos mitos.

MARCEL CARTIER

## Un reloj al que Dios da cuerda

Por José CARLOS DE LUNA

Porque me apasiona el mar, cuando no lo veo, busco y recuerdo algo que me lo finja o siquiera que lo evoque.

En la terraza de mi ático, en Madrid, encontré un rincón desde el que no se descubren tejados ni chimeneas, sino que, por encima de la balaustrada —regala de mi barco de cemento—, asoma la lista violeta de un horizonte que bien pudiera ser marinerío.

Conocida esta afición, o chifladura, figuraos el prestigioso encanto de mi vieja casa algerieña, de cara a la bahía que caía en mis sentidos con su olor, color y sabor; ¡el brisote cargado de algas y marisquearía! Mi cuarto de trabajo tiene un amplio balcón abarandado de barrotes de forja, como candeleros, con antepecho corrido de madera de encina. ¡Un puente de mando!

Algo perturba mi ilusión. A estribor se chaparra una casaca encaperuzada de oro, porque las tejas moriscas, con la salobre humedad, se florecieron de líquenes que las esmaltan de un pajizo caliente y uniforme; dorado.

Hasta el año 1939, el caballote se recortaba escueto en el azul verdoso de la dársena. Mi navío siempre estaba trincado a los norais de aquel muelle imaginado, y yo me consolaba de la quietud soñando singladuras plácidas o entre temporales que palear con sabias maniobras. Pero las cangrejas, gavias y juanetes de mi sentimental arboladura se apulgaraban arriados, y amolladas las poas, bolinas, escotas y amuras; destemplados los obenques y ten-

tos los andariveles con el desuso.

A fines de aquel año asomó tras el frontero caballote un palito recto, como un mastelerillo apuntando al cielo. Y en la primavera del cuarenta afloró un platillo de estrellado verdor. ¿Se arbolaba en balandro la casaca, o qué sería aquello?

El año cuarenta y uno creció el mastelerillo y se le engarzó una segunda arandela. Y, así, cada año, un platillo más, cuyo descubrimiento me encantaba.

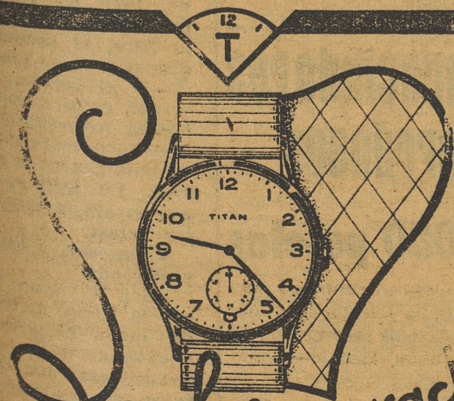
Hoy son doce las estrellas enramadas de la araucaria que, creciendo en el palizuelo de la casa, afloran de su tejado, ya puente bajo de mi navío con su ampelleta contando singladuras de trescientos sesenta y cinco días.

Elas anotaron los años de la Victoria, que deben ser de granitud cada vez más viva y permanente. Pues si de cuándo en cuándo necesitamos la vista de un reloj al que Dios da cuerda, bueno es este que cuenta nuestra bendita paz recortando los recuerdos sobre el azul de un cielo limpio.

Cuando acá nos echa el verano y contemplo desde el balcón de mi vieja casa algerieña este árbol de verdura perenne, se sienten inquietudes casi angustiosas; porque son tan desmenados y revueltos los ventarrones de Poniente y de Levante, que puede peligrar la araucaria como peligran todos los símbolos de ordenada y venturosa superación.

Es un deber... ¡y una conveniencia! impedir que nadie haga leña de un árbol tan bien enraizado en nuestro suelo.

# TITAN



La hora exacta en el mejor precio.

PÍDALO A SU RELOJERO

# Los Deportes

## LOCURA QUINIELISTA

### El Zaragoza se "equivocó" y Español y Valencia nos equivocaron

Y venga equivocaciones. Y venga no ganar una mala peseteja; pero eso sí, nos divertimos tanto que vaya lo uno por lo otro. El caso es que nos quedamos siempre a mitad camino. Es sorprendente nuestra regularidad: todas las veces siete aciertos, todas las veces siete equivocaciones. Y es sorprendente, también, cómo "olemos" algunas sorpresas. Por ejemplo: dijimos que el Zaragoza tiraría una cana al aire, y lo que ha tirado ha sido la casa —del Gijón, claro— por una de las ventanas del Molinón. En el fondo, lo sucedido tenía una base casi científica: atendiendo al cálculo de probabilidades, un equipo que pasa la mano por la pared ocho veces es casi lógico que a la novena, aunque sólo sea por desesperación, se suba por la fachada.

Lo que resulta más difícil de comprender es cómo ese Barça, sin Gonzálvo, sin César, sin Manchón, sin Kubala, ¡vamos! sin casi sabor azulgrana, toma tan en serio el nombre prestigioso de la casa y se permite dejar a media ración al Celta. Pero dejémonos de gaitas, confesemos nuestro yerro y pasemos a ocuparnos de ese traspás que dio el equipo de nuestras doradas ilusiones frente al Deportivo, que es como todo el mundo conoce al Coruña. Si, si, deportivo y todo mandó sucesivamente al dique de reparación a Mir, Sendra, Fuertes y Puchades. En fin, que si se descuida deja a Escartín sin selección A ni B. Entre eso, y que la madera jugó un papel preponderante, y que Arqué hizo oposiciones para que se le recuse de nuevo y de una manera definitiva, el pronóstico más claro de la jornada quedó hecho añicos. No hay derecho, señores, no hay derecho a que Arqué, que seguramente había colocado en su quiniela un empate al Valencia, fuese juez y parte. O se da parte de él o él nos partirá alguna vez más por el eje con esa simpatía tan simpática que nos tiene.

Lo que se está haciendo odioso de verdad es la cámara de oxígeno esa que, según la ciencia médica casi, casi, perjudica. Ya ven, el perjudicado esta vez ha sido el Oviedo, si bien se justifica algo la nueva victoria españolista por las lesiones de Calvet, Sara y Mandi. Pero sea lo que sea la verdad es que el cálculo de probabilidades ya le viene anunciando —y con él nosotros— una derrota, y ¡que si quieres! Con varios equipos como el Español, el oficio de pronosticadores sería un fracaso completo.

Un evidente impulso caritativo nos movió a colgarle al Valladolid un empate con el Bilbao. Recuerden que indicábamos que en vista de que siempre que le considerábamos victorioso empataba, le poníamos un empate para ver si así, llevándonos la contraria, venía. Y así ha sido. Muy simpático, por tanto, también este equipo del Pisuerga, que ya puede estarnos agradecido, ya.

Bueno, ni siquiera el resultado de Atocha hemos adivinado. Lo que es esta vez hemos estado en el pronóstico tan desgraciados como el Valencia en su partido con el Coruña. Las huestes de Nando, con éste al frente como entrenador y jugador, se dejaron embotellar y vencer, dando, además, facilidades. Para que luego presumiéramos de amistad con Epi, Igoa e Eizaguirre y de que nos hacen tanto caso. Y es que sus casos pasaron a la historia.

Nuestra gratitud, pues, en vista del panorama tan agrio, de nuestras previsiones, en general, al Sevilla y al Madrid, únicos que consecuentes consigo mismos y con nosotros, han vencido al Atlético de Madrid y al Málaga. ¡Algo es algo!

Lo curioso del caso y lo que nos llena de estupor, es el buen ojo que hemos tenido en Segunda, en donde de seis partidos nos apuntamos cinco aciertos. Como se trata de un grupo en el que no conocemos bien, bien, a nadie, por eso mismo, quizás, pronosticamos libres de prejuicios con tanta objetividad como acierto. En este simpatísimo grupo, ahora, lo de simpatiquísimo va de veras, sólo el Tarragona, dejándose ganar por el Avilés, nos ha fastidiado, y aun así nos hemos aproximado a la realidad, pues pusimos un empate. Pero hemos adivinado las victorias caseras del Huesca, Torrelavega, Alavés y Caudal, y, sobre todo, lo más interesante, lo más meritorio y difícil: la derrota del Burgos en su propio feudo, frente al Salamanca.

Así, pues, si el Zaragoza "se equivocó" y otros muchos nos equivocaron, ahí, en la Segunda, se ha demostrado nuestra clase y solera. Y lo dicho, amigos, no ganaremos ni un mal dividendo de cinco "pavos", pero nos divertimos tanto que compensa. Ya lo creo que sí.

## Don Clemente Garrotillo, cronista amable y sencillo

Por MILO

Cuando fuimos a Mestalla por ver jugar al Coruña, íbamos tan confiados, dando por cosa segura que el Valencia Club de Fútbol les iba a dar una zorra de las de no te menea, de "P. P. P." y "mala uva". Llevábamos nuestro puro enhiesto en la dentadura, con muchísimos más humos que un expreso en una curva, sin contar con que la suerte iba a torcer la fortuna, y que la dulce Galicia es tierra "meiga" de brujas.

Y así, los tiros a gol no pudieron hacer pupa, ni sirvió la filigrana, ni sirvió la galanura, ni nada sirvió el estilo contra la puerta de Actúa; los muchachos gallegos hicieron "la cosa" dura... y hasta Arqué se vio atacado de una ceguera absoluta, y no vio que los gallegos iban a la fuerza bruta. Total: Cuatro lesionados que habrán de ponerse en cura —Sendra, Mir, Fuertes, Puchades... cuatro "merengues", en suma— y un resultado en la tabla a todas luces injusta. Un puntito positivo

La educación físico-deportiva es encauzada y desarrollada por el Frente de Juventudes

que se regaló al Coruña, y en cambio, para el Valencia varios puntos... de sutura. ¡Son las cosas de la vida! En eso quedó la "tunda" que al encender nuestro puro enhiesto en la dentadura,



con muchísimos más humos que un expreso en una curva, pensábamos que el Valencia le iba a dar al del Coruña, y todo gracias al árbitro, a la suerte... y a las brujas.

DON CLEMENTE GARROTILLO (que está de muy "mala uva")

## Dos excelentes cacerías a perdices



Dos escenas de la reciente cacería a perdices a ojeo verificada por el grupo de aficionados valencianos compuesto por don José Ochoa, señor marqués del Turia y su hermano don Marcello, don Rafael Alcántara, don José Soler Burgos, don Juan Aguirre y don José Luis Abacar. Esta ha tenido lugar en la albaceteña finca "La Almagra", tomando parte en ella el dueño, don Crispín García Molina, y su hijo, muchacho éste de quince años, que ha tirado magistralmente. Los cazadores fueron agasajadísimos, tanto por los dueños, como por los señores de Briones. Se cobraron 252 perdices, 12 liebres y 14 conejos.

También en la provincia de Albacete y en las fincas "Casas Nuevas" y "Las Barracas", otros dos días de ojeos; han cobrado 350 perdices y 20 liebres, el grupo de buenos aficionados valencianos compuesto por don José y don Emilio Serratos, señor marqués de la Roca, don Francisco Gimeno Márquez, don Pascual Gimeno Basterrechea, don Angel Urquijo, don Alejandro Sánchez de León, don Francisco Calatayud y don Pascual del Portillo, ¡Bien por tan desatadas escopetas!

## LOS QUE CHUTAN

### Codo a codo entre Escudero y Arcas

Con diez tantos: Arcas (Español) y Escudero (At. Madrid).

Con siete: César (Barcelona) y Moreno (Barcelona).

Con seis: Baden s (Valencia), Fuertes (Valencia), Igoa (Real Sociedad) y Marcat (Español).

Con cinco: Araujo (Sevilla), Basabe (Oviedo), Basora (Barcelona), Grau (Gijón), Hermida (C. Ita), Mauri (Español), Olsen (Madrid) y Sara (Oviedo).

Con cuatro: Areta (Oviedo), Bazán (Málaga), Ben Barek (At. Madrid), Callejo (At. Madrid), Corcuera (Coruña), Magritas (Santander), Marcada (At. Bilbao), Ortiz (Gijón) y Pahiño (Madrid).

## El Oviedo tiene cuatro lesionados

Oviedo, 11. — El extremo ovetense Mandi no podrá jugar el jueves en Madrid en el equipo nacional B, por haber resultado lesionado en Sarriá, al igual que Saras, Calvet y Diestro.

Se cree, no obstante, que para el domingo estarán todos en disposición de jugar contra el Valencia. — AIGL.

### TAMBIÉN EL ALCOYANO HA SUFRIDO BAJAS

Alcoy, 11. — Han sido reconocidos por el médico del club los jugadores del Alcoyano, Blanco, Marqués y Picazo, que resultaron lesionados en el partido del pasado domingo en la Condomina.

## Al habla con el doctor Ribes

### "Mir no podrá jugar en un mes por lo menos"

### Badenes ya se entrena normalmente

Después de la batalla con el Coruña, ya sabemos todos que hubo lesionados a granel. Se imponía, por tanto, más que nunca, cambiar impresiones con el doctor Ribes, maxime cuando la mayoría de los lesionados han sido llamados a Madrid para figurar en la selección A o B.

De todos ellos, el más afectado

por la lesión, como se pudo probar el domingo, es Mir. Así confirma el doctor:

—Mir tiene dos lesiones, rotura de fibras, se la produjo en el primer tiempo, que es el que motivó que ya no pudiera jugar más que de figura decorativa. La otra fué en el segundo, cuando en un alarde de amor propio jugando de delantero centro, chocó con afán marcar algún gol. Entonces, un defensa le propinó un rodillazo en los riñones y momentáneamente, se quedó chocado, para soportar el dolor.

—Lesiones de importancia. —La primera, con quince días de quietud hubiera quedado curada. Para la segunda debe dar, por lo menos, un mes de reposo. Se le produjo una lesión de la tibia y con este motivo cayó. Se le ha dado "pen" y "treptomincina" y su estado es satisfactorio, pues no tiene dolor. Ayer se alimentó con leche y se le han dado algunos antitúberculos. De todos modos, se someterá a una detenida exploración radiográfica para determinar si la hemorragia que tuvo origen banal o es más importante.

—Total, que nos hemos quedado sin defensa por algún tiempo. ¿es eso?

—Así es, desgraciadamente, lo menos, un mes.

—¿Y Fuertes? —Esta misma mañana lo examinó el doctor José Ribes, el hart y un servidor, y se le apreció una contusión leve en la cara con equimosis.

—Quiere decirse que no jugará el jueves en Madrid. —Como poder, a lo mejor sí. Pero no sería conveniente, pues tengo la impresión de que lo hace, el domingo tendrá que quedarse en la grada.

—¿Y el jugador, que dice que...

—El, como es natural, tiene ilusión tremenda en jugar el encuentro internacional del domingo. Mañana cogerá la maleta y se irá. En fin: no sería conveniente que si allí lo examinan no pudiesen actuar.

Y pasamos a hablar de Sendra y Puchades:

—Son las menos importantes, por lo menos no les van a impedir jugar. El primero tiene una lesión de tabique nasal y el segundo, que por cierto, se fue en avión, se va a Madrid, en un avión, se va a Madrid, en un avión, en la cabeza que todo el mundo vio cómo se la hicieron. La charla la cerramos, nada más, con una buena noticia: Badenes. Esta mañana se entrenaba normalmente con sus compañeros. Así, pues, parece que hace falta es casi seguro que el domingo pueda jugar.

## Concurso de carteles anunciadores de los II Juegos Mediterráneos

### El primer premio es de 12.000 pesetas

Ante numerosas consultas formuladas en relación con el concurso de carteles anunciadores de los II Juegos Mediterráneos, la Delegación Nacional de Deportes (Comité Olímpico Español) cree oportuno recordar que el plazo de admisión de trabajos —en Ferraz, 16, segundo, Madrid— expira el día 30 del corriente mes de noviembre.

Cada autor podrá presentar cuantos carteles desee, firmados, al tamaño de 1 por 0'70 mts. montados sobre bastidor de madera y ejecutados a un máximo de siete tintas planas para reproducción litográfica, con la obligada inscripción siguiente: "II Juegos Mediterráneos.— Barcelona, 1955."

Los premios ofrecidos son: Un primero, de doce mil pesetas; un segundo, de siete mil; un tercero, de tres mil, y tres accésits de mil pesetas.

Las bases completas del concurso pueden solicitarse de la Delegación Nacional de Deportes, en la dirección antes mencionada.

# La CAMARA y el TELÓN

## Los estrenos cinematográficos de ayer

### "Justicia cumplida", en Metropol

Nacionalidad: Francesa. — Producción: Silver Films. — Distribución: Chamartin. — Dirección: André Cayatte. — Principales intérpretes: Michel Auclair, Balpêtre, Raymond Bussières y Jacques Castelot. — Fecha de estreno: 10 de noviembre de 1952.

"Justicia cumplida" nos enfrenta ante un argumento original, dramático y pleno de interés, con el que se ha conseguido una magnífica película. Es la historia de una mujer que provocó la muerte de su prometido para evitar la agonía lenta y penosa, terrible de una enfermedad incurable. Esta mujer —que creyó hacer bien con su acción sin pensar que Dios nos da la vida y sólo el tiempo quitarnosla—, no contó con que la justicia sólo vería en su acto un acto de eutanasia, castigada por todas las leyes jurídicas y penales.

El argumento, lo repetimos, es interesante y su adaptación a imagen está perfectamente concebida. André Cayatte, director de este "film", perfecto conocido de público, no ha encontrado la medida difícil en su trabajo en un "film" tan difícil como el que nos ocupa. A través de esta apasionante película va dibujando con certeza la psicología de los personajes, especialmente la de los jurados que componen el jurado que ha de juzgar el crimen de la protagonista. Y, así, nos muestra sus dudas y sus problemas y cómo a la hora de emitir su veredicto final, en pro o en contra de la pena, va estrechamente unido a una particular, a los problemas de cada uno de ellos.

Todo se desenvuelve en la película con naturalidad, manteniendo a lo largo de su desarrollo una unidad admirable. André Cayatte logra en esta película —que consiguió el Premio de Venecia en 1950— una emoción ascendente e intensa en todo grado, sin recurrir nunca a artificiosos. Aún más: Cayatte ha conseguido perfectamente el ambiente del relato y el clima de intriga sin recurrir tampoco a recursos tan gastados como eficaces el de la música.

La interpretación es excelente. Noilliers, buena actriz, en un tipo de mujer de gran voz, que se enfrenta valientemente contra un jurado que la acusa de un crimen que ella considera como un acto de humanidad, ajustados en sus personajes el actor Balpêtre, Raymond Bussières, Jacques Castelot y, en fin, todos integran el reparto de esta película apasionante que no carece, especialmente, de ese interés angustioso por saber cómo será su desenlace.

MENGUAL

### "La llamada de Africa", en Olympia

Nacionalidad: Española. — Producción: Mercurio Films. — Distribución: Hesperia Films. — Director: César F. Ardawin. — Intérpretes principales: Irma Torres, Angel Picazo, Gerard Tichy, Tomás Blanco, Mayrata O'Wisiedo, José Jaspé, Gustavo Re, Mario Berriatua y Tony Hernandez. — Fecha de estreno: 10 de noviembre de 1952.

Argumento, guión y dirección de César F. Ardawin, han acometido la empresa ambiciosa, en esta cinta, de matizar y exponer la vida del militar español en las colonias españolas del Sahara. Mas bien matizar, porque aunque se ha procurado que los personajes humanos, así como el medio ambiente —casi todo en celuloide se ha rodado en escenarios naturales de Cabo Juby, Sidi Inni, Aiun y Tan Tan— sean eminentemente realistas, el diálogo y la cámara persiguen, ante todo, el clima poético y la belleza plástica. Así resulta que lo que tiene de canto al heroísmo y de retrato de una existencia dura y de sacrificio, que fluctúa entre el constante peligro y la nostalgia de la Patria lejana, es lo que predomina, con un enfoque literario cien por cien. En este sentido decimos que es ambiciosa y reside, sin duda, su mayor valor cinematográfico.

Sin embargo, el tema así perfilado plantea dificultades sin tasa en la claridad de exposición, en la verosimilitud y en el mismo ritmo de los acontecimientos, muchas de las cuales no han sido vencidas. Encontramos, por de pronto, una patente falta de relación entre unas y otras incidencias y con la pretensión, por decir así, de convencer al espectador de la autenticidad de las reacciones psicológicas en el ambiente exótico, se cae en una evidente lentitud. Hay también mucho de artificioso en el leve problema amoroso con que se adereza el argumento y se recurre al convencionalismo de la intervención de una potencia extranjera indeterminada para presentar unas cuantas escenas bélicas. Ellas, por cierto, en un verdadero alarde de dramática emoción, están muy bien conseguidas cinematográficamente.

Así, pues, con un fondo musical apropiado y una fotografía simpática que se nutre con toda la gama de luces necesarias para sugerir el siempre buscado clima poético y heroico, "La llamada de Africa" queda en una interesante cinta española en que el logro ha sido menor que el empeño. Posiblemente parte de culpa tiene la interpretación, a cargo de un reparto mixto italo-español-indígena, un tanto desigual, aceptable en Tomás Blanco, Tony Hernandez y Angel Picazo y solamente discreta en el resto.

Tristán

### "En la Costa Azul", en Capitol

Nacionalidad: Norteamericana. — Producción: 20th Century Fox. — Distribuidora: Hispano Fox Film. — Dirección: Walter Lang. — Principales intérpretes: Danny Kaye, Gene Tierney, Corinne Calvet. — Fecha de estreno: 10 de noviembre de 1952.

No vamos a descubrir ahora que Danny Kaye es un actor cómico muy gracioso y tan comercial, que puede permitirse el lujo de que le escriban los guiones a su medida, a sus condiciones artísticas. Sabiendo, pues, que es muy gracioso y teniendo en cuenta sus cualidades de cantante y bailarín, podemos asegurar que esta cinta hará las delicias de los espectadores que no buscan en los locales de proyección más que unos minutos de alegre pasatiempo.

Walter Lang ha realizado con "En la Costa Azul", una película decorosa, sin otra pretensión que facilitar el mayor número de ocasiones para el exclusivo lucimiento de su protagonista. Naturalmente estas ocasiones las aprovecha bien Danny Kaye, pues la cinta tiene un argumento bastante disparatado, que se presta al lucimiento del notable actor.

Como ya supondrá el lector, "En la Costa Azul" es una divertida comedia musical, con un argumento, muy apropiado para su protagonista, que sirve de pretexto para encajar canciones, números de baile y una escenografía suntuosa. Si a esto se le añade un color muy conseguido, una música agradable, una interpretación adecuada y una dirección muy acorde con el carácter del film, tendremos explicado la buena acogida que el público le dispensó.

Danny Kaye obtiene un buen éxito en el doble personaje que en esta cinta tiene que interpretar, mostrándonos que es un extraordinario actor cómico, un bailarín y un regular cantante. Muy expresiva Gene Tierney y guapísima Corinne Calvet.

"En la Costa Azul", pues, es una película ágil y graciosa, que es todo lo que podemos esperar de un género en el que es muy difícil ya la superación.—M.

## El jueves se estrenará "Tú, una vez, y el diablo, diez", de Benavente

### En función de Gala de Prensa

## Un gran fin de fiesta cerrará la velada

Pasado mañana, jueves, tendrá lugar la gran Gala de Prensa que nuestra Asociación presentará en el teatro Serrano. Como ya anunciamos se estrenará la obra de don Jacinto Benavente "Tú, una vez, y el diablo, diez". Para una comedia de nuestro Premio Nobel, ninguna intérprete más calificada que Irene López Heredia.



Irene López Heredia, la insignie actriz, que al frente de su compañía, estrenará "Tú, una vez, y el diablo, diez", obra de don Jacinto Benavente

Todo espectador será obsequiado con una tarjeta Vencodes para la adquisición de infinidad de artículos en distintos establecimientos de la capital.

La fuente de los perfumes de perfumería Ibáñez será instalada esa noche en el vestíbulo del teatro.

Ayer fué abierta la contaduría para la admisión de encargos y adquisición de localidades. El solo anuncio de que las taquillas han sido abiertas ha atraído numeroso público, que anticipa el éxito de esta Gala.

## MOCAMBO CLUB

Sala de Fiestas

### Mercedes Viana

Presenta HOY, POR PRIMERA VEZ EN VALENCIA!

A la lindísima y escultural supervedette portuguesa

### María Graciette

"EL CICLON DE PORTUGAL" SUGESTIVA, AIKATENIE, "EMOTIVA"

Las más bellas canciones lusobrasileñas

JUEVES PROXIMO SENSACIONAL ALARDE ESPECTACULAR

### Una noche en Oriente

Un gran montaje coreografico del maestro

MORALES para

### Ballet "MARLEY"

con sus ESCULTURAS PALPITANTES, y

### ENCARNA BARCELO

UNA NOCHE EN ORIENTE es más obsesionante que "LA MUJER PIRATA"

Más, asombrosa que "ALADINO, O LA LAMPARA MARAVILLOSA"

Usted vivirá unas horas en el ambiente oriental, en "UN SUEÑO DE LAS MIL Y UNA NOCHES", con

UNA NOCHE EN ORIENTE RESERVE SU MESA

## SERRANO

Compañía de comedia

### Irene López Heredia

6,30 tarde y 10,30 noche.

## La verdad de cada cual

de Luis Pirandello

## RUZAFÁ

DOS ULTIMOS DIAS Compañía Internacional de Espectáculos Musicales Grandioso éxito

### JORGE CARDOSO

El más fiel intérprete del tango argentino

Gerardo y su orquesta y 10 grandes atracciones más

Viernes, presentación de

## EL PRINCIPE GITANO

SOLDADO PROFESIONAL y LA REINA DEL OESTE

## Homenaje al productor CESAREO GONZALEZ

El motivo de haberle sido concedido por el gobierno la Encomienda de Mérito Civil a don Cesáreo González, el próximo jueves, día 13, a las 10 de la noche, se celebrará en el Palacio un banquete en su honor. La convocatoria del banquete la han hecho miembros del gobierno, personalidades del arte, las letras, el cine y la cinematografía, como son: don Cuesta, Raimundo; Arias, don Gabriel; Argamasilla de la Cruz, don Joaquín; Alonso Pesquera, don Antonio; Aparicio, Juan; Aylagas, don Benavente, Jacinto; Blanco, don Conrado; Cortés Cavanillas, Juan; Casanova, Manuel; Casanova, don Castro Gil, Manuel; Chicote, don Durán, Rafael; Elorza, don Javier; Ezcurrea, don José Angel; González de Córdoba, don Fernando; González Ardavin, don Luis; Fuertes de Arce, don Fernando; Fernández Wenceslao; Ferreiro, don Asdrúbal; Fraga Iribarne, Manuel; Gómez, don Luis; Gil, don Rafael; García, don Ricardo; Herráiz, don Ismael; Luca, don Juan; Ignacio, don Lobo Montaña; Constancio, don Lusarreta, don Francisco; Montiel-Jovellar, don Ignacio de; Aguilino, don Neville; Edgar, don José Luis; Oñate, don Virgilio; Oñate, don Juan de; Ortega, don Pérez Ferrero, don Miguel; Pero-

jo, don Benito; Pujol, don Juan; Pizarro, don José; Patucl, don Vicente; Rico, don Paquita; Ridruejo, don Dionisio; Romero, don Emilio; Ruiz Castillo, don Arturo; Rey, don Arturo; Serna, don Víctor de la; Salgado, don Vicente; Sastre del Blanco, don Francisco; Sevilla, don Carmen; Sánchez, don Alfonso; Suevos, don Jesús; Sáenz de Heredia, don José Luis; Torrado, don Adolfo; Torrado, don Ramón; Valle, don Adriano del; Velloso y Pérez Batallón, don Faustino.

Las insignias le han sido regaladas por el excelentísimo Ayuntamiento de Vigo, cuyo alcalde, con una comisión, se desplazará a Madrid para imponérselas personalmente. Se reciben también múltiples adhesiones de toda España, para esta cena homenaje a don Cesáreo González.

## TEATRO PRINCIPAL

FUNCIONES: TARDE, 6'15 - NOCHE, 10'30

Para que todos los pueblos puedan admirar el arte incomparable y único de

## CELIA GAMEZ

en la revista de revistas LA HECHICERA EN PALACIO

NOTA: A fin de evitar especulaciones en las localidades, pidan en taquilla, para el día que deseen, sus entradas.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### TEATROS

ALCAZAR.—6,45 y 10,45: La plaza Redona.

APOLO.—6,30 y 10,30: El rey vagabundo. (Estreno.)

ESLAVA.—6,45 y 10,45: Don José, Pepe y Pepito.

PRINCIPAL.—6,15 y 10,30: La hechicera en palacio.

RUZAFÁ.—6,30 y 10,30: Espectáculos musicales Jorge Cardoso.

SERRANO.—6,30 y 10,30: La verdad de cada cual.

### CINES DE ESTRENO

CAPITOL.—En la Costa Azul.

METROPOL.—Justicia cumplida.

OLYMPIA.—La llamada de Africa.

REX.—La casa de la colina.

RIALTO.—La hermana San Sulpicio. Tolerada mejores.

### CINES DE SESION CONTINUA

AVENIDA.—La casa de la calle 92 y Los ojos dejan huella.

COLISEUM.—Hechizo y Las minas del rey Salomón.

SUIZO.—El ladrón de Venecia y Horas de ensueño.

TURIA.—Pasión de los fuertes y Blanca Nieves.

TYRIS.—El recluta Boom y Nuevo amanecer.

## 6'30 APOLO 10'30

ESTRENO HOY, LOS GRANDES ESPECTACULOS

## RAMBAL

presenta la más fantasa obra de estreno

## EL REY VAGABUNDO

EL PROXIMO DOMINGO, Infranti, a las 4 tarde, por RAMBAL

## Política hidráulica

La reciente visita del ministro de Obras Públicas a la provincia de Cáceres ha puesto de relieve, una vez más, la honda preocupación del Gobierno de Franco por los problemas hidráulicos, a los que viene dándose soluciones de una gran envergadura en diferentes regiones españolas.

Esta intensa acción constructora se traduce en la realización de obras de suma importancia para la riqueza agrícola y eléctrica de nuestro país. Hasta tal punto se presta atención a las cuestiones hidráulicas que ahora ha sido el propio ministro del ramo quien personalmente ha girado la visita que señalamos a las zonas de la alta Extremadura, en donde se acometen actualmente construcciones de vital interés.

Siguiendo las directrices del Caudillo, dentro del plan nacional de obras de esta clase, la provincia de Cáceres ocupa su justo lugar. La envergadura de los proyectos allí puestos en ejecución se cifra en un importe total de cerca de cuatrocientos cuarenta y cinco millones de pesetas.

En el terreno de las realidades se han invertido ya en obras construidas y en vías de construcción, cerca de ochenta

y tres millones y medio, que representan el 25 por ciento del total del presupuesto.

Las presas de "Rosario" y "Borbollón" están ya terminadas en la parte de fábrica, con las compuertas de fondo y tomas de agua colocadas, a falta tan sólo de las compuertas metálicas, que se hallan en fabricación muy adelantada.

La presa de "Gabriel Galán" está siendo activamente construida, y todo permite asegurar que, al igual que su contrapartida de Valdeobispo, podrá comenzar a explotarse en un futuro relativamente próximo, habida cuenta de su gran envergadura.

El conjunto de obras hidráulicas que componen los sistemas del T'etar, Alagón y Aragón suministrarán riego a 67.000 hectáreas de terreno, y al mismo tiempo pondrá en acción un conjunto de grupos eléctricos por un total de 37.000 kilovatios, con una producción anual de 122 millones de kilovatios hora.

Se deduce de estos datos la enorme riqueza que ha de promoverse con tales obras, objetivo primordial de la política nacional de nuestros días, a fin de que la producción española alcance el nivel que requiere la total satisfacción de nuestras necesidades.

## ULTIMAS NOTICIAS

### Un depósito comunista, capturado, y otro, destruido, en Indochina

Hanoi, 11. — Las tropas de la Unión Francesa han capturado un gran depósito comunista de municionamiento, con lo que se ha logrado controlar tres amplios frentes separados.

Dos batallones de tropas paracaidistas, acompañados de tanques, avanzaron hacia el norte desde el perímetro de Hanoi hasta una de las principales rutas de abastecimiento rebelde que conducen a China. Su objetivo fue el cruce de caminos de Tuyen Queng, actualmente a menos de 100 millas de distancia. Se encontró poca resistencia.

El depósito de municiones fué hallado a menos de dos millas de Phu Doan, cuando las fuerzas francesas se abrieron en abanico, cogiendo por sorpresa a los rebeldes. Phu Doan se encuentra a 60 millas al noroeste de Hanoi.

Otro depósito semejante quedó destruido por los aviones en Yen Hay, al oeste, y una fábrica de municiones en Tamkv, a 300 millas al noreste de Saigon.

El mando rebelde ha contestado a la amenaza francesa de cortar la ruta militar número 2, atacando muy hacia el oeste, la carretera en poder de los franceses que constituye la principal comunicación con el territorio Thai. De conseguir los rebeldes su propósito, ello significaría que las fuerzas leales no tendrían otro medio de abastecerse que la vía aérea, en aquella zona montañosa.

Un comunicado francés dice que soldados rojos, cuyo número se calcula en un batallón, han cortado la ruta provincial en Luan Chau, veinte millas al sureste de Lai Chau, capital Thai. Refuerzos franceses han salido en avión para apoyar a los 10.000 montañeses que se disponen a defender su capital.

Los comunistas también han mostrado actividad al sur del delta del río Pojo, que podría ser su próximo objetivo. — Efe.

### Sangriento ataque rojo, rechazado

Tokio, 11. — La infantería aliada ha rechazado un ataque "a vencer o a morir" de 800 chinos, al "Porkochop Hill", en las primeras horas de hoy martes, después de una sangrienta lucha cuerpo a cuerpo. Un centenar de rojos, por lo menos, han resultado muertos sobre

las lomas heladas del cerro, situado al noroeste de Yonchon.

Las tropas de las Naciones Unidas lucharon contra el enemigo con los puños, los machetes, los rifles y las granadas, en una red de túneles y atrinchamientos, desde las once y media de anoche hasta las cuatro y cinco de la mañana de hoy, en que se retiraron los rojos. El asalto de los comunistas fué precedido por unas 3.000 descargas de artillería y morteros. Los chinos gritaban: "Mated, mated", y subían al cerro, riendo, bailando, tirando los sombreros al aire y arrojando granadas como el que lanza "confetti". — Efe.

### Han entrado en acción dos nuevas divisiones surcoreanas

Seúl, 11 (urgente). — El general Van Fleet, comandante en jefe del VIII Ejército de Corea, ha comunicado que dos nuevas divisiones surcoreanas están en activo desde el día 2 de este mes. — Efe.

### Un prisionero, estrangulado en el campo de Chejo

Fusan, 11. — Un prisionero de guerra ha sido encontrado muerto en el barracón G, del campo número 8 de Chejo, en la isla del mismo nombre, según anuncia el mando de los campos de prisioneros de guerra. La muerte se produjo por estrangulamiento. Una investigación parece haber determinado que se trata de un suicidio. — Efe.

## Concentración de tropas pakistanias en la frontera india

### Para ayudar a perseguir el contrabando

Nueva Delhi, 11. — El primer ministro Nehru, ha declarado en el Parlamento que "cierto número de tropas pakistanias se están concentrando en la frontera con la India". La explicación dada por el Gobierno del Pakistán es que dichas fuerzas tienen por misión ayudar en la persecución del contrabando. Nehru no ha indicado las me-

1180

# Exquisito LICOR

EL MEJOR LICOR DE TODOS LOS TIEMPOS



## "La estructura sindical caracteriza reciamente al régimen"

(Viene de la primera página)

de unos principios, la continuidad de un movimiento, estén asegurados por unos hombres enjertos, sin cansancio, fecundos en realizaciones y posibilidades en los que las actuaciones pasadas vayan seguidas de nuevas actuaciones que garantizan, en todo momento, la eficacia ardorosa del que manda.

En la dirección del sindicalismo no caben convidados, ni los puestos del sindicato pueden ser pago de compromisos pasados. El sindicato necesita nombres que no pretendan encrespar sus torpes manos a los brazos del sillón, símbolo de mando, sino de mandos dispuestos a jugarse el lugar de su puesto ante cualquier injusticia o imposición de claudicación a los principios de acción sindical a que se deben.

En las bases de primero de septiembre, de manera total y absoluta, se sienta el principio de que el centro de nuestra principal preocupación ha de constituirlo el sindicato, como órgano asociativo que encuadra y representa a nuestros empresarios, técnicos y obreros. Que ellos constituyen el sindicato, cuya dirección sindical les corresponde, reservándose para nosotros la línea política, la acción de dirigir, políticamente, el sindicato, de impulsarlo, de corregirlo, garantizando que tendrá un desenvolvimiento acorde con los principios fundamentales de nuestro dogma político, pero no tratando de suplir, incluso con un noble, aunque desmedido entusiasmo, actuaciones representativas y de acción sindical que al auténtico sindicato, reunión de patronos, técnicos y obreros, corresponde.

Somos dirigentes políticos sindicales y no se concibe este calificativo si no nos esforzamos y ayudamos cada vez más, al libre nacimiento del sindicato, cuya tutela, en lo político, hemos de ejercitar. Somos dirigentes sindicales y esta responsabilidad y título no puede venirnos del simple hecho de tener solo bajo nuestro mando a unos funcionarios, sino al llevar el timón de la brava goleta representada por unas auténticas asociaciones profesionales.

Nuestras conquistas fueron escuetas y claras. Todo hacia el sindicato. Nada fuera de él, ni nunca hurtar al mismo lo que, por esencia y derecho, le corresponde. Nada de acciones desviadas de un auténtico quehacer sindical y nada de sólo oficinas burocráticas, remedo torpe de un auténtico sindicalismo. Ni nada de unos servicios al margen del sindicato cuando su cometido es para el sindicato y para el sindicato nacieron. Queremos la fuerza que supone el campo del trabajo organizado y no la farsa que pueda suponer un sindicalismo sólo de nombre.

Sé que el dirigir ese sindicalismo tendrá sus dificultades, sus riesgos, su exposición, pero también sé que el mando que encuadra esa fuerza, el mando que la dirige, podrá ofrecerla al mejor servicio de España. Y no hemos

venido aquí, yo desde luego, a representar una comedia, a querer hacer comulgar a las gentes con ruedas de molino, sino a suplir el juego fracasado de antiguos partidos políticos que dividían y enfrentaban al hombre del trabajo, por la eficacia, unidad y compenetración que el sindicato representa. No venimos a montar tinglados aparentemente perfectos, sino a organizar a lo mejor de los españoles para con ellos, a través de ellos, convertir a España en un gigantesco sindicato de productores, y avanzada en el camino de nuestra redención a las órdenes de un Caudillo que Dios nos deparó en el momento más grave de nuestra historia.

Pero reconociendo la capital importancia de la que llamamos línea representativa de nuestro nacionalsindicalismo, que me os dar la que también le corresponde a la línea de mando político. Por ello, aquí estamos. Aquí habéis sido convocados, y al señalar los temas a tratar, reservamos al sindicato, como agrupación de patronos, técnicos y obreros, el conocimiento de los problemas de carácter social y económico, que le son propios, debiendo analizar ahora nosotros los de tipo funcional y político. Así, adaptemos el instrumento a la labor que se ha de realizar en esta etapa de diferentes coyunturas económicas. Así, nosotros criticaremos si, constructivamente, encontramos algo necesitado de crítica, y así reformaremos lo que consideramos necesita reforma. Todo, menos quearnos en continuada quietud, impropia de la agilidad y renovación que exige una acción sindicalista.

Hemos de encontrar incompreensiones, sinsabores y obstáculos en nuestro empeño: incompreensiones en aquellos que, aun siendo nacidos en nuestro suelo, conviviendo con nosotros materialmente, no nos comprenden jamás por hablar lenguajes distintos, por tener mentalidad diferente y por considerar ellos que España se levantó un día, no para luchar contra todo lo que trataba de hundirla, sino sólo para mantener viejas y caducas formas o para conservarlas sus posiciones y privilegios. Encontraremos sinsabores, no proporcionados por esa incompreensión de algunos, no procedentes de la envidia y el recelo de otros, sino los naturales y propios al tener que atemperar nuestra sana inquietud a las posibilidades de cada hora. Encontraremos obstáculos que acumularán a nuestro paso los que continúan aterrorizados a viejos moldes, los que tengan una idea mezquina del porvenir de nuestro sindicalismo, los

## Eisenhower irá el domingo a Nueva York

### Se entrevistará con Truman

Augusta, 11. — El presidente electo Eisenhower saldrá, probablemente, el domingo próximo para Nueva York, con objeto de consultar con sus auxiliares políticos Cabot Lodge y Dodge, antes de entrevistarse con el presidente Truman. Esta reunión Eisenhower-Truman se espera para principio de la próxima semana, y en ella se tratará ya del cambio de mandos de una administración a otra. — Efe.

Londres, 11. — El primer ministro, Winston Churchill, ha manifestado esta noche que colaborará con el presidente electo, Eisenhower, y con los Estados Unidos por las grandes causas que han defendido y amado ambos países, cada vez más unidos, a través de las generaciones

que, cansados o habiendo nacido cansados, no perdonan el camino firme de un sindicalismo que los dejará arrinconados en la cuneta de su ineptitud y total vagancia. Pero nosotros, como hicieron los mandos que nos precedieron y harán los que nos siguen, no nos permitiremos descansar, arrollando toda clase de obstáculos obtendremos el triunfo de este empeño sindical que, por ser español, le sobrarán arrestos para imponerse en esta hora inquieta del mundo, en la que uno no sabe si este mundo quiere salvarse o si la cha intencionadamente para perderse.

Proclamamos la naturaleza política de nuestros sindicatos, y en las bases reiteramos decimos que "proesamos y practicamos, con sinceridad rotunda, el principio de la naturaleza política de nuestros sindicatos, por lo que son en un doble sentido, en uno, porque significan o son pieza básica de la constitución del Estado, en otro modo o forma de representación política. En el otro sentido, porque nuestra organización pura encarnación de la idea jacobina, se impregna de sustancia política, la de su misma personalidad, la de su programa que no puede ser otro que el principio del Movimiento Nacional, cuando contempla los problemas económicos y sociales que nos agobian.

Pero también deseamos proclamar que, precisamente por esta responsabilidad política que contraemos, por tener el sindicato claramente senada su acción, solamente un órgano al servicio de exagerados personalismos propagandísticos, no puede ser un instrumento que, como si fuera sordo y ciego, tenga que decir a todo cuanto le rodea o se le presenta. El sindicalismo, órgano asociativo sensible, vivo y energético dentro de la más leal colaboración y precisamente por ella, deberá llamar siempre al pan, y señalar sólo como vino, lo que vino sea.

¿Colaboración? Sí; entrega unos principios hasta el sacrificio; defensa de unos ideales hasta la muerte, pero no sumisión ciega a los individualismos, que en lo local, provincial o cualquier otra esfera, quieran imponer al sindicato, sin justicia, una situación no sólo contraria a la defensa, sino a los mismos intereses de la Patria.

La orden está dada. Laboremos en estos días por el engrandecimiento de nuestra unidad nacional, y a través de nuestro ministro secretario, ofrezcamos al Caudillo invitado la seguridad de nuestro esfuerzo y la garantía de nuestro sacrificio por una España eterna. ¡Viva Franco! ¡Arriba España!

Al terminar el discurso del señor Solís Ruiz, se cantó "Cara al Sol". El vicepresidente general del Movimiento, Señor Romojaro, en nombre del ministro secretario general, declaró abiertas las sesiones del I Consejo Político Sindical.

## VISITAS AL GOBIERNO

Audiencias recibidas en el día hoy por el excelentísimo señor gobernador civil.

Don Manuel Rico y comisionado Pastor, delegado de la Unión Sindical de Cooperación, Hermanos de la Asunción; Reverendo Padre director de los Hermanos Maristas don Rafael Escobar Folgado; don Pedro Lobato; doña Pilar Cordero Bugarra; señor alcalde presidente del Ayuntamiento de Gando, señor alcalde y cura párroco de Sanfairo de les Valls; señor alcalde Guadausuar; señorita Concha Ferrer García; señor Cura párroco Rafaelcofer; señor alcalde y concejal de Mistata señor alcalde Utiel; don Manuel Colubi; don Tomás Ogayar Ayllón, etc.